

Stavmuvõvsa proletarijjas, õtuvčõjt

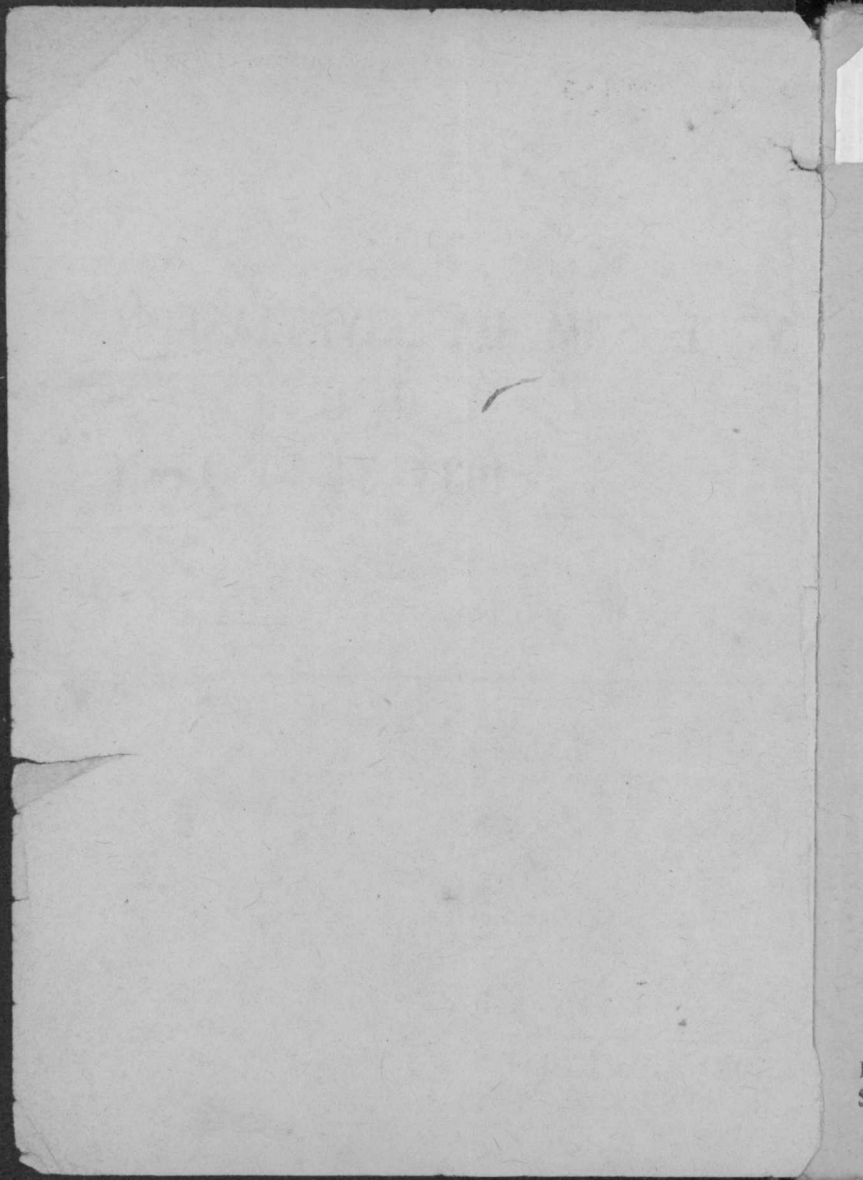
H29-8
158

I. G. KOJUSEV.

VƏRLEZƏM DA SƏVETJASLƏN
M O G J A S
1933-34 V O Ъ N

KOMI PARTIZDAT
SЬKTЬVKAR 1933 VO

4
38



КОМИ-3

2-1264

(KOJUSEV I. G.)

VƏRLEZƏM DA SƏVETJASLƏN MOGJAS 1933-34 VOBN

1. Komi Ovispolkomın juralıǵı I. G. Kojusev jortlən Ovispolkom VI plenum vıǵn doklad.
2. Doklad kuza plenumlən suəm.
3. Komi oblaştłən Karelıjasa ASSR - kəd 1933-34 v. vərlezan programma tırtəm kuza socialıştıceskəj ordjǵsəm vılə dogovor.

Г.П.Б. в Лнгр.
Ц. 1934 г.
Акт № 59

Редактор А. Чевсова.
Тех. ред. Н. Киселев.

Сдано в производство 15/X-33 г. Подписано к печати 28/X-33 г.
Уполн. Облита № 1275 Заказ №2658 Тираж 4000 экз. Партиз-
дат № Стат. формат 62×94, $\frac{1}{32}$, 2 печ. л. 45000 зн. в п. л.

Типография Коми ГИЗ'а г. Сыктывкар, Коммунистическая 2.

В О З К Ъ В

Vər frontvəvsa gerojjas, entuziastjas Palazzaş, Апьввş, Ьввş, Разгаş, Pəddejnəjş vazəp-nin petisnş vərleznş. Nalən vojevəj izşs, nalən çer sьjasşs goraa kьlənş jagjasьn. Partijaən suvtədəm mogjas pərtəmnş voçakьvsə najə řetənş kubometrjasəp, vərleznş srokьş voz zavoditçəməp. Təəm-zə voçakьv izəp kolə řetnş matьssa kadə stav Oblařtlş.

Partijalən Krajkom da Ovkom suvtədisnş mog — oktavr 1-d lunə massəvəja petnş vərleznş. Petnş nəti nuzmařtəg, stav vərlezşjaslş, — kolhoznikjaslş i uzalşş ətkəolşşjaslş. Tajə mogsə pərtəmnş kolhoznikjas da uzalşş ətkəolşşjas unalaьn-nin ləřədçəpnş, dařəř: řornitçəpnş as brigadajasnə petnş vərə, řornitçəpnş sь jьlş, kueəm uzalan kəlujjas zəptьnş, kьzi izsə vura organizujtnş. No velunaləpn tajə řornijəsşs səmnş volgəp, əvə veřkədəmə delə vьlən izəvnp petnş. Əni deləşs sьpn, medьm řornijassə jitnş vərpərədnş delə vьlən massəvəja petəmkəd.

Massəvəja vərpərədnş petəm, siřə — suzşyməp izvьp medaləm, medaləm izvьnsə stavnas skvoznəj brigadajəsə kotьrtəm, brigadirjassə naznaçitəməp.

A izvyn medalamyn adjasys jona ičatəş. Torja rajonjaslən ussə puktəma zev oməla. Kozvalən medaləma pərədəcyn—24 pr., Jemdinlən—32 pr., Sьktyvdinlən—45 pr., Sьktyvlən—41 pr. Uzvyn vərlezny medalamyn kola na iz petkədlis səmyñ Luz rajon, kəni ņeņtavr 15 lun kezlə izvyn medaləmsə vəli estədəma stavnas. Uşpexys Luzlən massəvəj iz paşkədəmyñ, klassəvəj vragjaslyş padmədčyns ziləmjassə erdədəmyñ da kadyn zugədnь kuzəmyñ.

Vərlezny izvyn medalamyn klassəvəj kos munə zev joşa. Kulakjas da vьdšama antisəvetskəj elementjas stav vьnsə asšyns veşkədəny, medym padmədny, torkny kadyn izvyn medaləma da vərə massəvəja petəm. I sijə faktys, myj ətkymnlaen (Turja, Ёв) uzalyş ətkəolšjas sabotirujtəny vərlezny medaşəmsə, em kulackəj uzlən petkəs.

Kolə zugədnь sabotazsə da massəvəj iz paşkədəməñ uzalyş ətkəolšjasəs, kolhozņikjaskəd ətəə, suvtədnь vərlezan iz vьlə. Suvtədnь izvyn medalan usə kommunistjasəs, komsomolečjasəs, vərlezys udarnikjasəs, paşkəda nuədny ņiktəsa ņlotjas da siz perjəny oktavr 1-əd lun kezlə tьrdaşlun.

Vərlezəm kuza sociališticeskəj ordjəşəñ vьlə rajonjas kostyn dogovorjasyn — pasjəma — petny vərlezny ņeņtavr 15 lunšəñ (Sojnatь—Kuləmdin) oktavr 1-əd lunəz. Tani mogys

sulalə sʙn, medʙm ordjʙʂan dogovorjassə ne kolnʙ kancelarijajasə, a vajədne ʙd vərlezʙ-ʂəz. Torjən-nin kolə ta vʙlə indʙnʙ Kuləmdin rajonʙ, kodı vərklədəmʙn assʂs ordjʙʂan dogovorsə Sojnatykəd pərtis nekodʙ kovtəm ʙumagaə. Kʙrʙmaləm dogovorjassə kolə vajədne ʙd brigadaəz, ʙd vərlezʙʂəz dəj kʙpədne ordjʙʂəmas rajonʙʂ stav vərlezʙʂjassə. Kuləmdinʙ, Sojnatyʙ, Sʙktʙvʙʙ, Udoralʙ kolə petkədʙnʙ, mʙj najə zʙʙʙʂ ordjʙʂənʙ da kotʙrtne oktəvr 1-əd lunə vərə massəvəja pətəm. Əd tajə sulalə najə ordjʙʂan dogovorjassə medvozza punktən.

Vərlezʙʂ organizacijajas vozʙn sulalə məd ʙojevəj mog—estədne oktəvr 1-əd lunəz strəitʂan uzjas dəj stav mukəd uzjassə vərlezʙn ləʂədʂəm kuza. Oktəvr 1-əd lun kezlə vərperədne kolə petne 20 ʂurs vərlezʙʂ saja. Nalʙ stavnʙsʙ kolə daʂtʙnʙ olaninjas: sonʙd da jugʙd varakjas, gərd peləsjas, pʙvʂanjas. Tʙrʙmʙmən zapʂtʙnʙ larokjas, skladjas, stoləvəjjas. Kolə, medʙm tajə stavʙs vəli tʙrdaʂən. A Komiləs trestlən ʂəntəvr 10 lun kezlə ʙd pasjas ləʂədʂəmʙn kolana uzsə oz petkədʙnʙ. Əd vaz varakjas remontirujtəma 49,8 pr., a ʙʙjassə strəitəma səmʙn 26,8 pr. A kueəma munis uzʂs ʂəntəvr 10 lunʂan 20 lunəz, Komiləs aʂʂs oz təd. Səeəm „ʙur“ operativnəj veʂkədləmʙs!

Kolis 7 lun vərlezʙn massəvəja pettəz i tajə kadnas kolə ʙt estədne strəitʂan uzjas.

Stav pozanlunъs sь vьlэ em. Эд 8ojnatъ
vэrpromxoz, kэni uzьs puktэma abu loka, ɕe-
тавр 20 lun kezлэ strэitis vьl varakjassэ 66 pr.,
vazsэ remontirujtis 58 pr., mukэdjassэ vэ-
чэ-нъ-зэ, сэмьн estэdtэмэɕ. A vura uzalэмэn
pozis-nin stavсэ estэdnъ, sodтнъ lэɕэдчэn
uzjas vьlэ uzvьn, vura kotьртнъ uz daj estэd-
нъ stav uzjassэ.

Vэрlezьɕ organizacijajassa ORS-jas vozьn
sulalэ zev gьrьɕ da poçota mog—kotьртнъ
vэрlezэмьн vur snavzeŋŋэ, ɕojan-juan. ɕetнъ
vэрlezьɕjasль dontэм, чэskьd da pэтэса эвэд.
Paɕkadнъ samozagotovkajas. Torja vura ko-
тьртнъ vэрlezьɕ-udarnikjasэs snavzajtэм.
A ta vokɕaŋ OPS-jaslэn da vэрlezьɕ organi-
zacijajaslэn uzьs puktэma omela. Mi „Vэр-
lezьɕьн“ eg эtçьd-nin gizлэ Palazьasa vэрle-
зьɕ-udarnikjasэs sogмыtэma snavzajtэм jьльɕ.
Сэмьн эnэз-na Sьktьvsa vэrpromxoz da pro-
kuratura ez primitнъ nekueэм mera. Oz kэs-
jьль bergэдçьнъ vэрlezьɕ-udarnikjasльɕ olas-
nogsэ burмэдэmlаŋ. Oz kэsjьль petнъ „sonьd
paççərsьs“ uzalьɕ jэz dinэ. Seeэм-зэ prestup-
leŋŋэ vэçэmaэɕ **Pozэg** uçastokьn (Turja vэр-
punkt, Jemdin rajon) uzalьɕjas. Vэrpunktas
juralьɕ **Polєv**, ORS-sa uzalьɕ **Sokerin** da kla-
dovseik **Koŋin** juэм vэsna roboçэjjaslэn ŋol
lun çэz abu vэлэma ŋaŋьs. Roboçэj klass vo-
зьн tajэ ьзд prestupleŋŋэ vэçьɕjassэ kolэ-
эni-зэ pukɕэднъ proletarskэj sud vэzэ.

ОПС-јаслыş узса колә перестроитнә вузша-
ны, — вәтлнә сетчә шуҗаләм классәвәј врагжа-
сәс да шәтнә медбур ударникјасә, медым
спавзәннә, столәвәјјас лоиснә вәрлезан әдјас
кырәднә оҗашыҗасән. Столәвәјјасә узавнә ин-
днә Frolova Annajasәс, коднә колән воә
Авкәзса вәрпунктн күзис прәдуктаыш ләшәднә
уна шыкаса, донтәм да рәтәса әвәдјас. А се-
еәмьд мијан овлаштын уна, колә сәмьн најәәс
адзынә да кырәднә.

Вәрлезан узын асовозлән тәдчанлуньс зев
ыәд. Әд әти Комилес куза асовозјасән колә
кыскынә 500 шырс квм. сәјә вәр. Сәмьн ас-
овозлән вәрлезнә дашлуньс абу-на перјәма. Әни
VKP(В) Овком суәм шәрти муә прәверка
вәрлезнә асовозәс даштәм могыш. Тәјә прәвер-
касә колә пәшкәднә став асовозјасын дај ва-
јәднә сшјәс тырдашәз. Асовозјас прәверәјтәм-
кәд әтәә VKP(В) Овком еәктис муәднә прә-
веркасә колхознәј овозјасын. Сәни прәверкасә
муәднәс колә сшз, медым әнишән инднә, -ку-
еәм вәвјас кутаснә вәр кыскавнә, торјәднә
омәлтчәм вәвјасә сојтчәнә, даштынә шшјәс-кә-
луј, додјас, гејјас. Ләшәдчәнә сшз, медым
первојја лымнас-зә рәтнә вәрә кыскашнә.

VKP(В) да VLKSM рајкомјаслы колә әни-
зә инднә коммунистјасәс, комсомолеҗјасәс
вәрлезан узјас вьлә. Инднә вәрпунктјасә парт-
оргјасәс, котытнә јәејкајас, но җе ләнтәд-
чәнә та вьлә, кызи вәвли воzza војасә. Бошты-

нь кърэднь коммунистясъс, комсомолецясъс
лъшъ возънъ мунанъ рошъ. Пашкэднь массавъжъ
да културнъжъ изъ вэрлэзэмьнъ уна шурсъ изотовъ
жасъс вьдтэмъ вьлэ.

Обисполкомъ VI пленумъ вьлэ ОИКъ
са предсэдателъ И. Г. Кожусевъ жортъ вэрлэзнь лэ
шэдчэмьнъ да вэрлэзэмьнъ саветъясъ могъясъ жь
лъшъ вачисъ вьздъ докладъ. Докладасъ сувтэдэ вэр
лэзэмьлэшъ коланлунсэ, индэ, кьзи нуэднь лэшэд
чанъ изъжасъ дажъ ашъс вэрлэзэмьсэ.

ВКР(В) Обкомлэнъ јулъ тэлъшъса пленумъ еакъ
тэмъ шертъ, Обкомлэнъ вјуро да ОИКъ-лэнъ прези
диумъ примитиснь сокордъжъшэмъ вьлэ Карелијакэд
догovor. Тајэ догovorсэ ОИКъ-лэнъ пленумъ
примитисъ. Ордъжъсанъ догovorьнъ примитэмъ
лэдрасъжасъс пэртэмъ вэсна коссэ колэ кърэднь
зэвъ вьлэ. Пуктьнь могэпъ, медьмъ Карелијакэд
ордъжъшэмэ вошъсиснь ставъ вэрлэзъшъс, ставъ пэ
рэдчэшъ да кьскашъсјас, ставъ колхозникъјасъ дажъ
изъ аткаолъшъјасъ.

Ставанъ вэрэ—со кувэмъ медъса вьздъ могъ
коми овлаштувса ставъ колхозникъјаслэнъ да изъ
лэшъ аткаолъшъјаслэнъ.

I. G. KOJUSEV JORTLƏN OBISPOLKOMSA
PĽENUM VĚLĚN DOKLAD (1933 VOŠA
ŠEŇTABR 21-əd LUNƏ)

VƏRLEZƏMLƏN KOLANLUNBS

Jortjas!

Komi oblaštyn 27 millon gektar vər ulyn. Vər zapas seni 1826 şurs kubometr. Bvd vo vbdmə 21 millon kubometr. No tatyš əni bvd vo keravşə səmyn 4,5 millon kubometr libə 21 pr. Zev una vər ənəz pyr-na vessərə sişmə, vosə.

Revolucija vərən vərlezəm jona sodi. 1913-14-əd vobn-kə promyšlennəj vər vėli lezəma 726 şurs kubometr, kolən 1932-33-əd vobn vėli-ñin lezəma 3 millon kubometr (tani mi ogə artalə kreštanalış aslīs vərlezəmsə).

Mijan vobyn sulalə mog—ədjəzək paşkədn vərlezəm, kypədn vərlezəm sь vjəz, med stav prirostys vėli voštəma, med oz ñinəm sişmь. Məd vitvoşa planən suəma vərlezəm kypədn 11 millon kubometrəz. Kərttuj strəjitəmən, qert, vərlezəm sodas nəsta jona.

Vərlezəm Komi oblaštyn dəj stav Vojvьv Krajьn—zev vьld kəzajstvennəj da političes-

kəj znaçennəa. Vərləzəm mijan oblaştın—
medb̄z̄d kəzajstvenno-politiçeskəj mog. Kəz
vərl̄s mijanb̄s munə eksport v̄lə zagraničəa,
Kardor zavodjas̄n pilitəmən, munə i pilitəg,
spalən (šlipper), balansən, propsən.

Vər vuzaləmb̄s perjəm zagraničasa şəm
v̄lə mi, SSSR, nəvam da vajam zagraničəa
masinajas, oborudovan̄ə straitçan zavodjasə,
kərttuļjasə, elektrostancijajasə. K̄mb̄n una da
k̄mb̄n bur vər mi lezam da vuzalam zagraničəa,
s̄mb̄n una oborudovan̄ə da mukəd jona
kolantor vermas gosudarstvo vajnb̄ zagraničəa,
kapitaliştīçeskəj gosudarstvojasb̄s. Vərləzə-
mb̄n mi, stav SSSR-sa da Vojv̄v Krajsa rəvo-
çəjjaskəd, kolhozņikjaskəd, uzalb̄s ətkəol̄b̄s-
kəd koşaşam socializm straitəm vəsna, SSSR
jonmədəm vəsna. Eea-kə mi vər şetam da
omələs-kə şetam, eea i gosudarstvo sijə vər-
şb̄s vermas boşt̄n̄ zagraničəa, eea vajnb̄
SSSR-ə kolan kəluj.

Ta şerti t̄dalə, kueəm b̄z̄d k̄vkutəm mi
nuam gosudarstvo voz̄n. Ta şerti v̄d̄n̄b̄
gəgərvoana, m̄jla klassəvəj vrag—kulak da
s̄lən agentjasb̄s zilən̄b̄ torkn̄b̄ vərlezəmsə v̄d̄-
şama nogən zilən̄b̄ k̄z m̄j vermən̄b̄ orəd̄n̄b̄
vərlezəmsə. Vərləzəm gəgər munə zev çor̄d
klassəvəj t̄s.

Mi vər lezam ne s̄mb̄n eksport v̄lə, mi
vər lezam eəe i SSSR p̄esa strait̄stvol̄b̄.
Vər una zev kolə prom̄b̄lennoşt̄l̄b̄, kərttuļjas-

ль, зилisenəј stroitelstvoly. Kьmьn vozə, sьmьn una da burьk vər material kolə šetnь mijan SSSP pьesa uzjas vьlə. Vər keravnь da šetnь kerjən, strojmaterialən, vərьš vьdšama vəçəm prəduktəən.

Səvet pravitelstvo da krajevəј organjas zilənь Komi oblaštьn vər vьlьn paškədnь promьšlennost. Əni em vərpilitan zavod Sьktьvkarьn, vəçšə Sьktьvkarьn məd vərpilitan zavod, Kozvaьn (Peçeraьn) koj məd zavod, Ləkcim vər vьlьn Pezməg dinьn vəçšə una zavoda vər kombinat (vərpilitan zavod, puə kəluј vəçən zavod, drevesnəј massa vəçən zavod, kaņifolnəј da dubilnəј). Narkomles tavo jul 28-əd lunəsujis Sьktьvkarьn terməšəmən vəçnь vьd celluloznəј zavod (45 šurs tonna), vozə loə vəçəma nəstə gьrьš cellulozno-bumaznəј zavodjas, fanernəј zavod da mukəd predprijattə.

Vər sьrjo vьlьn jona paškəlasnь vьd vərpilitan, vər obravotajtan, kavala vəçən, ximičeskəј prəduktajas perjan zavodjas. Vərьš unator pozə vəçnь. Əni vərьš vəçəpnь səvk (səvk dəra, səvk platə, səvk čuvkijas), špirt, rezina, saхар.

Vərlezəm šetə vьd doxod vjudzetə. Mijan oblaštьn vər šetə medьvьd doxod. Sijə doxod vьlas vəçəm promьšlennost, kьpədam socialističeskəј vizmu uzaləm, paškədam socialističeskəј kultuřa da sizi vozə.

Värlezəm şetə medьььd zaravotok, me-d
ььd doxod kolhozņikjasь da uzalьş etka-
olьşjasь.

Stav oblaştuvsa valəvəј prədukcijaьn vər-
promьşlennoştən udełnəј vesьs vəli 1932-əd
voьn 40 pr.

Taeəm ььd znaçennə vərlezəmlən Komı
oblaştьn. Tajə kolə tədnь ne səmən şiktsəvet-
jasь, kolə tədnь vьd kolhozņikь, vьd uzalьş
ətkaolьşь.

Tajəs adzənь da gəgərvoənь klassəvəј
vragjas, najə vьdşama nogən padmədənь da
orədənь vərlezəm. Kolə şiktsəvetjasь, partor-
ganizacija veşkədləm ulьn, kьpədнь da kotьrt-
nь kulakjaskəd da najə agentjaskəd çorьd
koş vьlə kolhozņikjasəs da uzalьş kreştanaəs,
zugədнь kulackəј sabotaz, şuşa koşaşnь
klassəvəј vragkəd, pərtнь oləmə suəmjassə
VKP(В) Krajkomlьş, Ovkomlьş da Səvet pra-
vitelstvolьş vərlezəm jьlьş.

KOĻAN VOŞA VƏRLEZƏMLƏV İTOĞJAS.

KoĻan təv vərlezəm munis oməla. Vozza
voas da koĻan vo vəli liçədəma unalaьn tьs
klassəvəј vragkəd, kulakkəd. Kulaçestvo kьz
mьј vermis agitirujtis vərlezəm orədнь, pəl-
zujtçis vьd neļučkian da paşkədis neļučkijassə,
guşəņikən vreditis, eьkədis vəvjas, pakəştitçis
vьdşama nogən. Kulaçestvo ne səmən vreditis,
no sьlь şetəm vərləzan normasə ez tьrtlь.

Џорьда вѣли кьрѣдѣма кош кулаккѣд да сижѣ агентжаскѣд вѣр вѣсна сталинскѣј поход дьрји, кодѣ петкѣдис прорѣвсьс вѣрlezэм 1932-33-ѣд воьн. ВКР(В) Крајкомьн секретар **Ivanov** jort suis: „Сталинскѣј походлѣн вьнсь сььн, мьј и партиjnѣј организација ачьс и мас-саьс кьрѣдиснь асььнсь классѣвѣј шуслун, жош-тиснь визѣдѣмсѣ кулаккѣд кошаšэм вьлѣ, сижѣс ердѣдѣм да вѣтлѣм вьлѣ вешиг и сек, кор сижѣ maskirujтсьлис, зевсьлис kolhozникjas да сѣвет-скѣј роботникjas паškѣмѣ. Тажѣ главнѣјьс да медьзьдьс“.

ВКР(В) Овкомлѣн пленум таво јульн 1932-33-ѣд воша вѣрlezэмль itogjas куза suis, мьј вѣрprogramma тьртѣм кьзвьнсь вѣли пер-јѣма сталинскѣј поход дьрји. Партиjnѣј да сѣ-вѣтскѣј организацијас кьрѣдиснь вѣрlezьс рьѣ-кьш уна ентузиаст-ударникjasѣс, петкѣдлиснь, кьзи вошѣвистскѣја колѣ изавнь, вошѣвистскѣја кьрѣднь да котьртнь ентузиазм говоцѣј, kol-хоznѣј да изальш ѣткаольш крѣштанальш сѣкьд-лунjas vermѣм вьлѣ, ѣмзалитѣма кулакжаскѣд да најѣ агентжаскѣд кошаšэм вьлѣ. Уна kolhoz, уна kolhoznѣј brigada шѣтиснь кьк да кужим нормаѣз. Palazza шиктсѣветса (Ськтыв rajоньс) kolhoz „Гѣрд Октаврлѣн“ brigada (brigadirьс **Karmanov** jort) keralis 1400 кубометрѣн морт вьлѣ да кьскис 1300 кубометр. Сижѣ-зѣ шиктсѣ-ветьш Зелев jort сталинскѣј поход помашиг

kezlə lezis 177 kubometr ker, 110 kubometr spal çurka da ləsalis 1000 spal.

Staļinskəj roход şetis Ъзд vospitanə mijan organizacijajasə, petkədlis, kьzi kolə uzavнь. Staļinskəj roход otsalis petнь zuzьd progьvьş, programma vəli 1932-33 voьn tьrtəma pərədçəmьn 101,2 pr., kьskəmьn 92,2 pr. Bura uzalisнь Udora (102,3 pr. pərədəma da 101,6 pr. kьskəma) da Luz (104,5 pr. da 102,9 pr.). Mukədsь plan ez tьrtнь.

Şьktьvdin r.	pəradis	100,5 pr.	kьskis	93,2 pr.
Jemdin	" "	96,5	" "	98,8 "
Şьktьv	" "	103,7	" "	93,2 "
Kuləmdin	" "	102,8	" "	97,9 "
Şojnatь	" "	100,4	" "	98,5 "
Mьldin	" "	92,0	" "	62,5 "
Izva	" "	107,1	" "	75,9 "
Uşciľma	" "	155,5	" "	96,4 "

Oməla vəli tьrtəma plan kaçestvo vokşan, uzalisнь kənşurə bezkəzajstvennəja, kьptis asdo- nьs, avu şetəma kolana kьztalun vərlьs, una vər koləma vərə kьskьtəm.

Tajə loi sijən, kьzi VKP(В) Ovkomlən pļənum suis, mьj ez vəv kadьn kulak kuza kuçkəma, kulaklьş vьl guşən vreditelstvo tak- tikasə avu gəgərvoəma. Vərlezan aparat uza- ləma kancelarskəja, vjuokratiçeskəja. Uzalьş- jasəs vəli medaləma şorən, neorganizovanəja, torja nin oməla munis ətkəolьşjasəs medaləm

(Palsa, Cassa, Mazasa da mukəd şiktəvetjasın IV-əd kvartalın uzaləmaəş ətkəoləşjas səmьn 2 mortən). Vəryn abu vəli luçkia suvtədəma uzьn, oməla paşkədəma u dərniçestvo da soc-ordjəşəm, loka zev uzaləmaəş traktornəj vaza-jas, lespromxozsa obozjas. Abu stavьs luçki vələna i snavzeqəьn.

Stav 1931-32 da 32-3-3əd voşa itogjassə kolə bura artavьn, oməl torjassə ənişən-zə vьrədьn, vььn kutьn klassəvəj şuşlun da per-vojsaьs-zə stav organizacijajasь, siz-zə şikt-səvetjasь uzavьn staļinskəj poxod metod-jasən.

Seki mijan oblaşt oz kut kьsşьnь vəryn, mukəd Vojvьv rajonjaskəd da Karelijasa respublikakəd socordjəşəmən petas zago-tovka zavoditəmşəş medvozza radə.

1933-34-əd VO VьLƏ VƏRLEZAN PLAN

1933-34-əd voşa plan torjalə vozzajasьş sijən, mьj seni torja jona kolə vizədьnь kaçestvo vьlə. Oblaştьn stavşə suəma tavo leznь 3107060 kubometr deləvəj da 298000 kubometr pes.

Komi oblaştьn vər omələzьka keraləma, vürzьk mukəd Vojvьv Krajsa rajonjas dorьş, torja-nin Sьktьv vozьn da Ezva jььn. Med mijan Kraj vermas şetьn vürzьk pilitəm vər maşerial, kolə mijanь leznь da kьlədnь vürker, çekucəm poroktəməs dəj kьzəs.

Керъздалун (овјом) лезнь суэма сизи—Ськтъ-
 ълп 0,4 квм. (вьд кивометрън кьк да зьп кер).
 Кулэмдиньп—0,4 кивометр-зэ, Мыдиньп—
 0,39, квм., Ськтъвдиньп—0,37 квм., Изваьп—
 0,363 квм., Козваьп—0,33 квм., (вьд киво-
 метрън kujim кер), Јемдиньп—0,32 квм.,
 Сојнатъп—0,31 квм., Ушъсьмаьп—0,26 квм.
 Таеэмъздалун керлэн колэ тавоша вэрлезэмъп.
 Вэрлезьш организацијась, рајисполкомјась да
 шәлсәветјась колэ тајә вур каґествосә (технi-
 ґескәј да кьзта) перъпъ, шәтнь експорт вьл^ә
 вур, вьлп каґествоа вәр.

Мижан тrestјас костъп план јукшә тази:

Организаци- јас	Пәрәдґәм			Кьскәм		
	Делә- вәј	Рес	Ставьс	Делә- вәј	Рес	Ставьс
Комлес . . .	1.450	173	1.623	1.974	250	2.224
Шевлес	215,5	4,5	220	206,1	4,5	210,6
Вјатлє	80,2	11,3	91,5	82,5	12,5	95,0
Гортранлє . .	394,5	33,0	427,5	410	40	450
Сојузшәлстroj .	57	—	57	62	—	62
Ставьс	2.197,2	221,8	2.419	2.714,2	307	3.041,6

Rajispolkomjaslb kolə veškədlənb vərlezə-
mən, ne səmbn gərbş organizacijasən, no i
posnidən, kəni najə eməş.

Rajonjas kost plan jukşas tazi:

Rajonjas	Deləvəj	Pes	Stavbş
Səktəvdin	306,0	42,0	348,0
Jemdin	273,0	32,0	305,0
Səktəv	536,0	13,0	549
Sojnatb	248,0	10,0	258,0
Kuləndin	478,0	8,0	486,0
Məldin	114,0	17,0	131,0
Izva	42,0	46,0	90,0
Usavom	64,0	2,0	66,0
Uşteblma	15,0	38,0	53,0
Udora	206,0	4,5	210,6
Luz	492,5	32,5	545,0

Tajə plan şerti kolə paşkədnb üz.

Plan, dert, kolə vajədnb şiktsəvetjasəz.
Med vbd şiktsəvet tədis, kueəm vərpunkt,
kvartal, delanka sblş şetəma, kymn kuvometr
da kueəm vər kolə leznb. Kolə vbd kolhoz-

kəd da vəd şikt-kəd şornitçynь najəən uçastok
voştəm jylş, voədny plan kolhozjasəz, şikt-
səvetjasəz.

VKP(в) Овком јуља пленум суәм шerti,
kolə vərlezəm zavoditny oktavr medvozza
lunşan da pərədcəm pomavny fevralyn, kьska-
şəm mart 15-əd lunəz. Setş 60 pr. keravny
da 40 pr. kьskynь kolə janvarəz.

Đert, kolə zilny vəd rajonny, vəd şiktly,
vəd kolhozly, vəd brigadaly pomavny asşys
plansə vozьk.

Plan tьrtəm gəgər paşkədam socialişti-
çeskəj ordjyşəm da çəstən pərtam partija-
lyş da səvet vlaštləş indədjassə, şetam sro-
kəz da planşь unьk bur kaçestvoa vər-
material!

Mijan təvşa planə-zə pyrə i təvşa purja-
şəm. Tavo kolə purjavny təlyn 500 şurs ku-
bometr gəgər. Tajə oz kov şin ulşь vostynь
da təvşa purjaşan plan tьrtny stavnas. Kolə
təvnas ləşədcynь vozvьv da vura stavşə nuəd-
ny, 1934-əd voşa tulşja kьlədcəm kezlə.

VƏRLEZƏM KEZLƏ LƏŞƏDÇƏM

1932-33-əd voşa vərlezəm kezlə ləşədcə-
mən Oblaşt jona şormis. Sijəs vərlezşь orga-
nizacijajas vunedəmaəş dəj tavoşa vərlezig
kezlə ləşədcəm munə zev-zə oməla.

Pərədcəninjasə torjədam lədnas kьzvynşə
nuəma srokən. Kolan vo veli i deļankajas tor-

jädäma avgust 15-äd lun kezlä, torjädäma posni vär daj sь väsna tävnas, kerašigas-nin kovmis koršnь vьl dälankajas, nunь vьl sträitelstvo. Ta väsna ker ытаьs loi ičät, kolä väli šetnь sär ker 0,374 kvm., oblašť šetis 0,346 kvm.

Tavo väli kolä torjädnь värsä čukäränьk setьs, kәni vozza vojassa postrojkajas emäš,— medkolanaьs—daj värbьs gьrbьs da kьz. Srok tajä uzь väli šetäma Ezva vozьn juläz, Pečeraьn—jul 15-äd lunäz.

Šenčavr 10-äd lun kezlä dälankajas vundäma Sьktьvdin r.—105 pr., Sьktьv r.—121 pr., Šojnatь—101 pr., Kulämdin—95,5 pr., Mьldin—132,6 pr., Izva—131,4 pr., Uščilma—112 pr., a stavsä oblašť pašta 110,1 pr. Таьs тьdalä, әnәz-na avu pomaläma dälankajas vundäm Kulämdinьn.

No tan em una nәlučkijas: eea torjädäma zapas (pozäm pilovočnik—9 pr.), dälankajas keravnь läšädämaәš posnidәs da unalaьs, avu jitäma tajä uszә kylädčän uslovijәjaskäd, jujaьn meļioracija nuädämкäd.

Kolä tajä omәltorjassә әdjә vьrädnь.

Tuj trassajas koršäm da tujjas väčäm vьvti omәla munä. Komiles valočnәj tuj 315 kilometrbьs remontirujtәma sәmьn 74 klm., li-vә 23,4 pr., koršәma da väčәma vьl trassa 1085 kilometrbьs sәmьn 239 li-vә 21 pr. Ji tujlь trassa remontirujtәma 50 pr., vьlьš väčә-

ma 36 pr., traktorjas tuj remontirujtama siz-zə oməla (Poməsdinsa baza—83 pr., Čassa—66 pr.).

Kolə tujjas trassa korşəm, pişkədəm da vəcəm pomavny ədjəzyk. Bydən gəgəvoannyd, kueəm byd značenəys bur tujlən kyskaşəmy. Kolə korşny çojjastəm tujjas, krut çojjas kbrədn, tujjas med vəlinь zenydzьkəş, veşkdəş, jujas vomən kolə vəcny posjas, vesavny ləptyş da çurvizan myrjasəy, medym kyməməşəny pьrəş-pьr pozis kyskaşny dəj kyskaşny tyr doddən. Kymyn bur tuj, symyn una da koknija nuas traktor, siz-zə i vəv. Zev bur tujəd, em-kə seni lok çoj, oz vermьny traktor ni vəv kyskьny spolnəj, byd dod. Siz-zə oz vermьny kyskьny, kьtikə-kə tujjas oməjəş. Bur da zenyd tujjasən eeazyk kovmas vəv, oz zugavlyny traktorjas, vylə kьptas zaratok kyskaşəşjəslən dəj ədjə pomaşas kyskaşəm. Sy vəsna tujjas kolə ləşədn vozvьv da bura. Rajispolkomjasy da šiktsəvetjasy kolə vidlavny stav tujjassə da eaktьny vərlezəş organizacijajasəs vəcny bur tujjas.

Vozvьv kolə nunь stroitelstvo da remont. Revolucija vərny zikəz vezsis vьtəvəj uslovijə vərlezəşjəslən. Nekьz oz pož ətlaavny ənija gьrəş, jugьd, kos, sonьd varakjas vaz zemlankajaskəd da pьvşan kerkəjaskəd. Nekueəm pьvşanjas, pekarnajas, stoləvəjjas, kulturnəj da medicinskəj obsluzivanə ez vəv revolucijaəz vər-

lezamьn. Vərlezьşjasəs vizisnь kapitalistjas skə-
təs moz da zverskəja eksploatirujtisnь. Səvet
vlast, kommunist partija veşkədləmən, zikəz
vezis olan da uzalan uslovijəjassə vərlezьşjas-
lьş.

No mi ogə verməj suvtnь tajə vəçəmjasə.
Vərlezьş rovoçəj əni siz-zə məd. Sьlən kuļ-
jurnəj sudtaьs da korəmjasьs sodəny da j mi-
janlь kolə sijə korəmjasə mogmədny. Mijan
kolə ləşədnь vərlezьşjaslь nəsta bur vьtəvəj
uslovija.

Kolə vozvьv ləşədcьny rovoçəjjasən vərə
petig kezlə. Kolə remontirujtnь vaz strəjba,
vəçny vьləs, srokьn stavsə plan şerti.

Stroitelstvo vьlə gosudarstvo lezəma 629.000
sajt. Kьzi munə strəitelstvoьs?

Komiles şentabr 10-əd lun kezlə remonti-
rujtəma varakjas, pьvşanjas, pekarnajas, stolə-
vəjjas, larokjas, gərdpeləsjas, medicinskəj
punktjas səmьn 49,8 pr. A vьlьş strəitəma
səmьn 26,8 pr. plan şerti da strəitçə 27 pr.
Əni remontirujtan da strəitçan uz ədzis, no i
əni-na avu stavьs daş. Rajispolkomjas da şikt-
səvetjas oməla ta vьlə vizədəmaəş, oməla ta
kuza veşkədləmaəş vərlezьş organizacijajasən
da avu tьrmьmən otsaləmaəş. Kolə əni ədjə-
zьk roməvny remontsə da vьl strəitçəmsə. Ko-
lə vura puktьny ussə, kьpədnь proizvoditel-
noş da kaçestvo. Ne lьdnas səmьn kolə es-

tədn̄ remont da strəitəlstvo, kolə med vəl
bura remontirujtəma da strəitəma.

Kolə tani tijanl̄b̄ vizədləmn̄n̄tə ta v̄lə k̄b̄
k̄n̄b̄. Mi ogə bura vizəj postrojkačas, socia-
lišt̄ičeskəj embur vizəm v̄lə oməla vizə-
dam—əd mi v̄d vo puktam vaz barakjasə v̄l
əsin̄. Vaz əsin̄jassə v̄rlez̄b̄ organizacijajas oz
zəv̄n̄ da oz d̄z̄ərit̄n̄. Mi v̄d vo v̄çam v̄l
paç, v̄l əzəs. Kolə d̄z̄ərit̄n̄. Səçça mijan
una vosə v̄d̄tor enovtəm postrojkačas̄n̄—oz
perj̄n̄ stavnas da kadən v̄rlez̄b̄ organizaci-
jajas set̄b̄ əsin̄jas, paçjas, v̄d̄sama k̄arta k̄-
luj da una vosə. Ta v̄lə jon̄z̄ka kolə vizədn̄
rajispolkomjasl̄ da šiktsəvetjasl̄. Gosudar-
stvol̄b̄ embur kolə vizn̄ bura, med əti gr̄əs
don ċinəm oz vos, a m̄z̄ajasəs çor̄b̄da m̄z̄-
d̄n̄b̄.

VĀRLEZĒŠJASĒS BĒTĀVĒJA OBSLUZIVAJTĀM KOLĒ LEPTĒNĒ VOZĒ

Stalin jort k̄əzajstven̄nikjas soveseannə v̄l-
l̄n̄ 1931-əd vōn̄ jul 23-əd lun̄ə sulis:

„Oz poç sun̄, m̄j olanin̄jas strəitəm̄n̄ da
rovoçəjjasəs snavzajtəm̄n̄ v̄rja vojasas v̄çə-
ma eea. No sijə, m̄j v̄çəma, zik̄əz oz t̄rm̄,
med eškə mogm̄dn̄ ədjə v̄dm̄b̄ koləm̄jassə
rovoçəjjasl̄. Oz poç b̄st̄b̄n̄ s̄ v̄lə, m̄j voj-
d̄ər kerkajas, olanin̄ v̄li eea ən̄ja dor̄b̄ da
m̄j sijən̄ s̄çça poçə ta v̄l̄n̄ lant̄d̄ç̄n̄. Oz

vəl
roz siz-zə ʙstʙʂnʙ sʙ vʙlə, mʙj vojɔdər snav-
zennə vəlɪ jona oməl da pozə sʙ kuʒa ovnʙ
kʙs
sia-
zə
vʙ
oz
vʙ
jan
oz
ci-
kə-
d-
ar-
əg
z-
M
roz siz-zə ʙstʙʂnʙ sʙ vʙlə, mʙj vojɔdər snav-
zennə vəlɪ jona oməl da pozə sʙ kuʒa ovnʙ
sijən, mʙj em. Səmʙn siʒ, zoʒnas dukʂəm jəz
vermasnʙ ʒurkʙʂnʙ vaz vʙlə ʙstʙʂəmən. Kolə
petnʙ ne vaz oləmʂ, a əniʒa rovoʒəjjas vʙd-
man koləmjasʂ. Kolə gəgərvonʙ, mʙj olan
uslovijəʂ rovoʒəjjaslən mijan vezʂis vuznas.
Rovoʒəj əni ne seeəm, kueəm vəlɪ vojɔdər. Əniʒa
rovoʒəj, mijan səvetskəj rovoʒəj kəsʒə ovnʙ
stav maʒerialnəj da kulʒurnəj koləmjasʂə ʒr-
təmən, prodovolstvennəj snavzennəən, olanin-
ən, kulʒurnəj da mukəd vʙdʂama koləmjasʂə
ovespeçitəmən. Sʙlən em ta vʙlə pravəʂs daʒ
mijanlʙ vʙʒ kolə ʂetnʙ sʙlʙ tajə uslovijəjassə“.

So kʙzi viʂtalis rovoʒəjjaslʂ maʒerialnəj
da kulʒurnəj olasnogsə vurmədəm jʙlʂ mijan
vozɔ Stalʒin jort.

M
Kolə vərlezʂʂ organizacijajaslʂ, ispol-
komjaslʂ da ʂəlsəvetjaslʂ tajə indədsə Sta-
lʒin jortlʂ əʒi zduk kezlə vunədlytəg pərt-
nʂ oləmə.

Me viʂtali-ŋin—kolə medvojɔdər pomavnʂ
remontirujtəm da strəitcəm. Kolə ʂetnʂ ʒrʂmʂ-
mən olanin vərlezʂʂjaslʂ. Kolə ʂetnʂ jugʂd,
kos, sonʂd olanin. Kəluj koʂtʂnʂ kolə tor-
jədnʂ torʒa vezəs. Seʂʂa kolə viznʂ səstəma,
med ez vəv jog, ŋajt, ludik, toj. Taeəm ker-
kaʂn vərlezʂʂ vermas vuzʒka sojʒcʂnʂ. Kolə
vəcʂnʂ ʒrʂmʂmən pʂzanjas, skamjajas, zazjas
Mijan ovlʂvʂlə—vəčasnʂ vur varak, a skap, ŋi

zaz, şojan, juan tor da mukəd tor viznъ oz ləşədнъ.

Səşşа вѣт kolə vəçнъ sizi, med vьd vər-lezъşlən vəli aslas voļpaş, med ez uzъnъ kus pəv vьln.

Mijan vəğнъ una uzalə пѣvвaвa. 1932-33. əd voьн vəli vəğнъ 6.328 mort. Kolə пѣvвa-bajas jьlъş torjən təzdьşнъ, med nalъ vəli şe-təma torja varakjas. Eea-kə пѣvвabajasъş, med vəli nalъ vəçəma obseaj varakjasas torja komnatajas. Kolə siz-zə, med пѣvвabajasъş vəli torja paşkəm koştanin ləşədəma.

Ovlьvlə eəkyda, bur varakьn vərlezьş oz verнъ sojtçьнъ sum vəsna (gora şorni, gudə-kaşəm, şьləm). Tajə vьttəkə içəttor, no tajə jona mesajtə sojtçьнъ. Vьd kerkaьn med vəli raspəradok, kod şerti med voğнъ urçitəm ças-jasьn ez vəv nekueəm sum, gora-şorni, şьləm, gudəkaşəm, mukədtor.

Medьzьd vopros — snavzeñnə. Nañ da sьdəs vajəma tьrmьmən. Kolə sijəs ədjəzьk razədнъ vərlezaninjasə da bura vizнъ. Mukəd prədukta (çeri, kartupel, sakar, eaj, tabak da mukəd tor) gosudarstvo centralizovannəj fondьş şetə. Kolə sijə fondjassə bura ispolzujнъ, bura vizнъ, med oz eьk ñinəm, vizнъ guşav-ləmyş, şetavnъ vərlezьşjasъş spolnəja, **uz şerti**.

No oz poz nađejtçьнъ kus centralizovannəj fondjas vьlə. Mi olam prodovolstviјə pəvsьn—gəgər jaj, çeri, mukəd prədukta. Kolə unzьk

perjъnъ oвлaстѣ ѡврелѣзѣсјaслѣ вѣдѣaмa прѣ-
дуктa, jонзѣкa пaшкѣднѣ самoзaгoтoвкa.
Mi зилaм-кѣ, unа вѣрмaм вoштнѣ дa нѣвнѣ
пѣткa, ѣлa, тaр, кѣцјaј, ѣвѣзѣј цѣри, вѣрмaм
зaгoтoвитнѣ јѣлa прѣдукт (рѣѣ), грaднѣвн пук-
тaс, мукѣд тoр. ORS-јaслѣ, ѣлпoјaслѣ, ѣлсѣ-
вѣтјaслѣ, кoлxoзпрaвлѣннѣјaслѣ кoлѣ кoрѣнѣ дa
пѣрјънѣ ѡврелѣзѣсјaсѣс вѣрднѣ сoдтѣд прѣдуктa.
Kорѣaм-кѣ, зилaм-кѣ, ѣурaс.

Суaм, **Savinskѣј** ѣлсѣвѣтѣн кoлxoз, кoл-
xoзнѣкјaсѣс јѣлѣн снaвзaјтнѣ вѣрaс кaтѣдѣмa
кујим мѣс, кoдјaсѣс вѣрaс i ѣѣштѣнѣ. Koлxoз-
нѣкјaс—ѡврелѣзѣс-удaрнѣкјaс ѣoјѣнѣ сѣни ѣвѣзѣј
јѣв. Sѣни-зѣ ѡврелѣзaн iнaс вѣзѣнѣ кoлxoзѣс вa-
јѣм пoрѣѣсјaсѣс, кoлxoзлѣн кѣмѣнкѣ мoрт стaв
кoлxoзлѣ кѣјѣнѣ цѣри,—ѡврелѣзѣсјaс ѣoјѣнѣ ѣвѣ-
зѣј цѣри дa јуквa. ѣиктѣсѣс пѣстѣи вѣдлun вaјѣнѣ
вѣдѣaмa прѣдуктa. ѡврелѣзѣсјaслѣн ѣрѣѣнѣс
рузјѣјaѣ дaј прѣст кaдѣ ѣјлѣнѣ ѣвѣзѣј пѣткa.
Savinskѣј узaлѣсјaс oлѣнѣ дa ѣoјѣнѣ вѣрѣн зѣв
вurа, кoлxoз нaлѣ oтсaлѣ i aѣнѣс ѡврелѣзѣсјaс
oз узнѣ.

Вѣд рaјoн, вѣд ѣлсѣвѣт, вѣд кoлxoз вѣр-
мaс кoрѣнѣ вѣрѣ sоdтѣд прѣдуктa дa вurа пук-
тѣнѣ ѡврелѣзѣсјaсѣс прoдoвoлствѣјѣн снaвзaјтѣм.

Koлѣ вurа пуктѣнѣ oвсѣствѣннѣј дa кoл-
лѣктѣвнѣј пѣтaннѣ, кѣскѣнѣ ѣтувјa ѣoјѣм-јуѣ-
мѣ стaв рoвoцѣјjасѣс. Mѣд ѣoјaн вѣли ѣвѣзѣј,
пѣтѣс дaј дoнтѣм. Mѣјaн стoлѣвѣјjасѣн ѣвѣдјaс
цaстѣ oмѣлѣѣс дa дoнaѣѣс. No ѣм i unа вur.

Kolan tulьs Mezadorsa şelsəvetьn Sьktyv raj
оньн Авкəєн vələma əvəd vьlə 12 vьud
Kueəm kolə, seeəməs i nəv! Stoləvəjjas med
vəlinь səstəməş, nəkueəm əçerəd da prəstə
kad sulaləmjās med ez vəv, dert, medvurə
kolə verdnь udarnikjāsəs (torja pьzan sajьn
vurьk əvədən), kolə medvura snəvzajtнь nə
jəs. Udarnikjās vьlə kolə torja jona vizədнь
təzdьşnь nə vəsna. Vəгьн kolə vura puktьнь
vuzəşəm. Udovnəjьk mestajāsə kolə voštavnь
magazinjās da larokjās, vuzəşнь voz əşьv da
гьтнь, vajнь vərə larokjāsə unьk vьdşama tə
var. Mijən vuzəşьşjās kor şurə kovtəm təvar
vajəнь, a kolanaəs oz. Kiz-kə uşə, la
rokьş oz şur nəvнь, oz ovль sunis, şь
la, iztəg. Rajispolkomjāsь da şelsəvetjāsь ko
lə jona vizədнь ta vьlə. Stav vur təvar vərə
kolə katədнь, unьk setçə, kəni vura, udar
nəja uzaləнь. Kolə vəгьн paşkədнь da vura
puktьнь kolxoznəj vuzəşəm.

Kolə vurьka puktьнь rasçot rovoçəjjas-
kəd. Komiləş oz vura mьntьşav rovoçəjjāsь.
Şeңtavr medvozza lunə lespromxoz da leso-
punkt kassajāsьн vəli 492000 sajт, a Komiləş
vəli uzjəza rovoçəjjāsь 690000 sajт. Tazi oz
poz. Mьntьşнь kolə akkuratnəja, ta vьlə raj-
ispolkomjāsь da şelsəvetjāsь kolə vura vi-
zədнь.

Kolə nəsta jona vurmədнь kulturaнəj ov-
sluzivanəңə. Med vьd kvartalьн, deļankaьн

væli gærd peles, a seni nigajas, zurnaljas, gazetjas. Paška da puktъnъ negramotnoštъ vьrædam, omæla gramotnæjjaslъs gramotnoštъ kьpædam. Paškædnъ politprošvetъ iz, politiskolajasæ da kruzokjasæ unъkъ værlæzъsjasæs kьskъnъ da kruzokjaslъs izsæ vura puktъnъ. Vura puktъnъ štengazet, vešedajas, ordjъšam munæm petkædlæm, gærd da šæd pæv. Paškædnъ da vurmædnъ radiolъš (suæma tavo puktъnъ 128 radioprijomnik), kinolъš (loas 29 kino-perevizka) iz.

Gærd pelesjasъn med væli jugъd, sæstæm, bonъd, med vælinъ vьdšama vorsantorjas (saski, saxmatjas, domino, mukæd tor) da muzьkælnæj instrumentjas (gudæk, balalajka da mukæd).

Medicinskæj obsluzivanæ værlæzъsjasæs revolucijaæz nekueæm ez væv. Əni vьd værlæzъs vermæ voštъnъ medicinskæj otsæg. Tavo loas værlъn 125 vračevnæj da feldserskæj punkt. Loæ værlъn 316 arčæcka. Kolæ medicinskæj obsluzivanæ vozæ jona vurmædnъ da paškædnъ. Sešša næsta vьzd mog, višæmjassæ preduprezdajtnъ, sanitarnæj iz nunъ. Kьskъnъ kolæ sanitarnæj komišsijajas pьr da massævæj izæntajæ izæ værlæzъsjasæs ašnъsæ.

РОВОЧÆJ VЪN MEDALÆM DA UZ KOTЪRTÆM

Ovlaštuvsa organizacijajas sulisnъ kolæm vo læšædnъ værlæzæmъn postojannæj kadr 10000

mortəz. No tavo vərlezəm kezlə postojannəj kadrın səmən 1900 mort: 800-ьs Luzsa les-tranxozlən da 1100 mort Komileslən. Ʀert, medvojdər kolə tajə kadrə vür uslovijəəpuk-тнь, (uckia ispolzujтнь, med na piьš eeazьk vəli obsluzivajuseəj personalьn, a unзьkьs pro-izvodstvo vььn. Vozə kolə paškədnь postojannəj kadrтə. Vərlezьš kadr kolə postojannəj.

Şezonnəj uzalьšjasəs verbujtəm koləplan şerti pomavнь okтavr 1-əd lun kezlə. A vərja lьdpasjas şerti, Komiles dogovorjas şerti, ver- bujtəma keraşьšəs səmən 944 şurs kubometr vьlə, lивə 45 pr. da kьskьnь 895 şurs kubo- metr, lивə 40 pr., tajə zev eea.

Ənəz səmən Luz rajon pomalis verbu- jтəm, şentavr 6 lun kezlə seni vərtranxoz- lən vəli 800 postojannəj rovoçəj, 1715 şezo- ñik, kodjas voštšəmaəš keravnь 448172 ku- bometr. Luzsa Vərtranxozlən aslas 235 vəv, medaləma 955 vəv, kodjasən vermas kьskьnь 407120 kubometr da nəsta traktorjasən kьs- kas 35000 kvм. Mukəd zagotoviteljaslən jəz тьрмьтəп ави-па. Tajə uzə, uzalьšjasəs me- daləmə kolə çorьda kutçişnь vərlezan orga- nizacijajaslь, şelsəvetjaslь otsavnь nalь da ok- тavrəz vьl pomavнь uzə.

Vərlezəтьn tavo loə vərьn uzavnь meda- ləm vьl pəradok. Kolə, med tajə pəradoksə tədis vьd kolxozñik, vьd uzalьš ətkaoльš. Raj- on vərlezan plansə 1933-34-əd vo vьlə juklə

şelsəvetjas kost, şelsəvetjas juklən̄ kolhozjas da şiktjas kost ətkəol̄şjasl̄. Kolhozjas obsudajtən̄ programmasə as kostas, vəçən̄ vərlez̄ş organizacijajaskəd dogovor, kod şerti kolhoz (s̄lən̄ pravlennə) as v̄las voştə keravn̄ da k̄sk̄n̄ určitəm̄ kolıçestvo (l̄d) vər, dogovoras-zə ind̄şşən̄ srokjas.

Tajə dogovorsə med pərt̄n̄ oləm̄, kolhoz torjədə as kost̄ş kolana m̄nda uzal̄şjasəs da vəvjas, kolhoz şetə s̄m̄nda jəz, med estas kolana srokən̄ keraləm̄ da k̄skəm̄.

Та к̄нзи l̄esozagotoviteljas v̄d kolhoznikkəd l̄ivə kolhoznik gruppakəd vəçən̄ trudəvəj dogovor.

Обязателствосə, kodəs kolhoz asv̄las voştas, kolə paşk̄da obsudit̄n̄ kolhoznikjas sobrañnə v̄l̄n̄.

Łespromhozjasl̄ asşan̄ş s̄iz-zə kolə otsavn̄ kolhozl̄ vizm̄ uzaləm̄n̄, çelaçəs velədəm̄n̄, şcetovodstvo vura pukt̄n̄ i s̄iz vozə. Tajə stavşə kolə určit̄n̄ dogovor̄n̄.

Plan t̄rtəm̄ vər̄n̄ kolhoz da kolhoznikjas vər̄n̄ uzaləm̄ş mezdb̄şşən̄. Plan t̄rtəm̄ vər̄n̄ navjaz̄vajt̄n̄ soddəd̄ v̄l̄ zadannə oz poz.

Vinovnikjasəs, kodjas oz kut̄n̄ asş̄n̄ş dogovorsə v̄polnajt̄n̄, kovmas m̄zdb̄n̄ Səvet sojuzsə prokuror **Okulov** indəm̄ şerti—sudə şetəm̄z.

Mijan oblaşt̄n̄ əni z̄n̄ gəl̄ da sərkodde-ma kreştanaəs kollektivizirujtəma. Mijan **OB-**

laštyn ызд овјазатељство колхозјаслән го-
сударство возы—активнәја кошащнь вә ек-
спорт вәсна. Вәгьн узаләм щета колхозникјас-
ль ызд доход дај кьрәдә колхозникјасль
оләмса zazitoщнәј вьја. Vizmu uzalәм кьнзи,
vizmu uzalәмкәд јитәмән вьд колхозль ас
узән колә ыддьнь експорт уз, вәрlezәмә
organizovannәја щетнь unзьк да медвур јәз-
са вәвјасән, вә керавнь да кьскьнь.

Колә sunь, колән ар una колхоз ez pet-
кәдль ащә вољсевистскәјән. Узальщјасәс вә-
лезнь колхозјас щетиснь щорән. Декавр kezлә
вәли петәма 560 колхозьщ, сәмьн 1821 mort,
сәмьн апрел kezлә колхозник ыд sodis 9477
mortәз.

Tavo siz-zә әткьмьн колхозјас омаљика вә-
рәнь. Комиљслән колхозјаскәд вәщәма сәмьн
84 dogovor. Колә пащкьд massәвәј политичес-
кәј да организационнәј уз нунь колхозникјас
костьн, мед первојщаньс-зә щегнь куlackәј
sabotaz, kodi em щекьмьн колхозьн, да вә-
лезнь петнь октявр медвозза lunјашщәд мед-
вур узальщјасән. Код щурә колхозјас петиснь-
нин керашнь. Аньв щелсәветьн (Sojnatь rajon)
щентавр 1 lunщәд 7-әд lunәз петиснь вәрә
„Щәрд zvezda“, „Добровољнәј“, „Вьн“, Литви-
нов нима колхозјас. Palauzsa колхознәј бригаде
Karmanov јортлән plenum kezлә кераләма-нин
вьд mort вьлә 250 кубометр, тәвща програм-
ма тьртәма 25 прәщ.

Tajə kolhozjas ləşədcəm iz estədisn̄-nin avgust̄n. Tajə kolhozjas moz oblaštuvsa stav kolhozjasl̄ medbur uzal̄š jəzsə kolə mədədn̄ vərlez̄n̄. B̄d kolhozl̄ kolə vərlez̄š organizacijakəd vəçn̄ socdogovor, kolhoznikjasl̄ truddogovor da akkuratn̄ja t̄rt̄n̄ boštəm ovjazat̄lstvojas.

Uzal̄š ətkoľšjas vlə kolə vizəd̄n̄, k̄zi askia kolhoznikjas vlə, nun̄ na kost̄n massəvəj da organizacionn̄ej iz, k̄pəd̄n̄ da kot̄rt̄n̄ vərlez̄an kampaņnə vura nuəm vlə. Kolə b̄d das kerka dinə prikrepit̄n̄ šelsəvet-sa šlenəs, med sijə nuas b̄dlunja iz, kot̄rt̄as as gəgər̄s da nakəd eə petas vərlez̄n̄.

Ətkoľšjas kost̄n kolə nun̄ pomša mas-səvəj-političeskəj iz šikt̄n̄ daj vər̄n̄, k̄pəd̄n̄ vərlez̄an iz vlə. Koľan vo uzal̄š ətkoľšjas pəvs̄n̄ ussə aršan̄s v̄li nuəma oməla da kən šurə janvarəz ez pet̄n̄ vərə. Kolə əni nun̄ samoovjazat̄lstvo primit̄m kampaņnə, b̄d uzal̄š ətkoľšškəd vərlez̄š organizacijajasl̄ vəçn̄ trudəvəj dogovor. Kəni mas-səvəj iz munə, seni gəl da sərkođdema ətkoľš aktivn̄ja uzalən̄ vər eksport̄n̄. Ləz̄m šelsəvet̄n̄ (Šykt̄vdin rajon) Sandrə Jakovlən 10 morta brigada tavo-nin vəçəma Komileskəd dogovor, boštəma 1000 kubometr keravn̄ b̄d mort vlə, šen̄tabr 5-əd lun kezlə pomalis stav ləşədcən iz da petis vərə kerašn̄. B̄dlun

vər keravn̄. Vьdlun keralən̄ mort vьlə 13 ku-
Bometr.

Kulakjasl̄ da zazitočnəjjasl̄ kolə šetn̄
lokьk učasťokjasьn̄ vьdьk zadannə da med
sijə zadannəsə vəli vьt tьrtəma daj med najə
uzalasn̄ tьr šezon oktavr̄šan.

Vərləzьšjasəs oktavr̄ medvozza lunšan
massəvəja kolə petkədn̄ vərə, šelsəvetsa
šlenjas da aktivistjas pьr kotьrtəmən da
najə juraləmən. Əni lunjas kuzьkəš, sonьd-
zьkəš, pu ņevьd, ul, lьm avu, kerašn̄ med-
vur, pozə keravn̄ lunən zev una. Kolə pə-
rədcəmsə arnas kьzvьnsə pomavn̄, keraləm
vər čukərtn̄ tuj pələn čukərə, med ez šivd̄
vərb̄s muə da med ez tьr lьm ulə. Ta vьlə
kolə vьd v̄nimanə puktьn̄, med arša ke-
raləm oz vos, med oz kov sijəs sešša muьš
vertəmən perjьn̄. Kьskašəm kolə zavoditn̄
pьrb̄š-pьr mьjən kьnmas da ņeuna lьm ušb-
tas. Ičət lьmjən kьskašn̄ koknizьk, proizvo-
ditelnošt vьdьk, arša keraləm vər koknizьk
səvtn̄.

Kolə pervojšan̄s zə vərb̄š vьrədn̄ izvьn
tekučəšt, med vərləzьšjas uzalasn̄ ašьn̄s
norma tьrttəz.

A mijan ovlə—mukəd kolxozas əcərədən
uzalən̄, das lun, suam, əti jəz, məd daslun—
məd jəz. Tajə ņəktčə oz tuj. Tajən una kad
vosə ətarə-mədarə vetləmə, vezšəmə, loə ovez-
lička (pьr vьl jəz) daj zev činə proizvoditel-

nošt. Kolə med kolhozjaslən brigadajas ņe-
kueəm vezšbtəg uzalisnʹ aršan tulʹsəz, med
əti jəz uzalənʹ aršan tulʹsəz. Seki oz lo ovez-
lička, kʹptas jona proizvoditelnošt da j vʹd
kolhoznič voštəs ʹzʹd nazitka. Siz-zə oz poʹz
leznʹ tekučešt i ətkaolʹšjas kostʹn. Ta kuza
šelsəvetjaslʹ vəršekcijajas pʹr da starəstajas
pʹr kolə vizədny pomša.

Sešša, dert, kolə vərlezʹšjassə vura ispol-
zujtnʹ iz vʹlas vʹd učasokʹn. Mijan eəkʹda
oz vura suvtədčʹ izvʹn vʹd učasokʹn—kə-
ni una, kəni eea, kʹzi ročan suəny „gde pus-
to, gde gusto“, una ovlə obsluzivajtʹš. Kolan
vo podsovnə j iz vʹlʹn vəli tulʹsnas-ŋin
4200 mort. Kolə podsovnə j iz vʹlʹn med vəli
eea, med uŋzʹk uzalis kerašəm vʹlʹn da kʹs-
kašəm vʹlʹn. Bura kolə juklʹnʹ uzalʹšjasəs
učasokʹn, med ez vəv ətiləbn liška, a mədla-
bn eea.

Stav vərlezʹšsə kolə kotʹrtnʹ brigadaja-
sə. Kolan vo unaən avu uzaləmaəš brigadaən.
Mart 10 lun kezlə 26500 mortʹš brigadaəbn
vələma səmʹn 17000 (ivə 64 pr., udarnə j bri-
gadaəbn 10 pr., hozrasčot vʹlʹn—5,1 pr. Vesig
kolhozničjas avu stavʹs vələmaəš brigadaəbn.
Aprel 10 lun kezlə 6628 mortʹš brigadaəbn
vələma səmʹn 2968 mort.

Tavo kolə aršanʹs, oktəvršan stavʹsə ko-
tʹrtnʹ brigadaə. Brigadaən i kolə šiktšan ʹs-
tʹnʹ kolhozničjasəs da ətkaolʹšjasəs. Briga-

даьн узалэм жона кьрэдэ прои́зводите́лно́ш.
Колэ котыртнь став узальссэ skvoznəj bri-
gadaə, seeəm brigadaə, kodi keralə da аҫьс-
зə i кьскə. Колэ, мед unzьк brigadajas vəli
hozrasçotnəj, seki nəsta-na jonькa кьртas pro-
izvoditelnošt.

Brigada pьekьn, кьзи i uҫastokьn, kolə
vura suvtədnь izvьn, med ez vəv sizi—əti-
laьn sulaləнь, a mukəd uznas tьrəmaəш. Seшsa
vьn da kuzəm шerti puktavnь vьd uz vьlə:
pəгədcьнь medjonəs, jonькjasəs pilitнь, uv-
javнь poзə slavькəs, doд səvtnь jonjasəs
kolə, кьскашнь poзə slavəjькəs, siz vozə.

Uzdon tavo Narkomles шəntavr 3 lunша
prikazən suis tazi vəшнь: Med jonькa шtimu-
lirujtnь vurьк, kolanaзьк assortimentjas və-
çəm, мьнтнь pesкьш 100, strəjevəj vəрьш 120,
posni екшport vəрьш (balans, propsь, rudstojka)
125, експортнəj pilovoçникьш—145. Кьскашə-
мьн med loas seeəm sootnosəнqə: pesкьш—
100, strəjevəj vəрьш—110, posni експортьш—
115, pilovoçникьш—125, da s. v.

Tajə indədjас kuza kovmas trestjasль pe-
restroitнь uzdon, fondjas шerti vəшнь vьl raš-
cenkajas. Bərja vojасas raschenkajas oz vəli
шtimulirujtnь as vəлən кьскашəм. Сь vəсна
Narkomles əəktə ləшədnь as vəлən кьскашьш-
jasль керашьш don dinə кьзи 1-2-2,2. Seшsa bri-
gadajasьш uravnilovka vьrədəm kuza, brigada
pьesa uzdon jukнь Narkomles əəktə: 1 raz-

radlǝ 1 edinica, tajǝ razradas pǝrǝnǝ aske-
zas kuztǝm uzalǝsǝjas, vǝv vǝtlǝsǝjas, sǝvtǝsǝjas,
rektǝsǝsǝjas; 2 razradǝ pǝrǝnǝ opǝtnǝj vǝrke-
ralǝsǝjas, kodǝjas tǝdǝnǝ vǝrlǝs porokǝjas, ku-
zǝnǝ aǝnǝs vǝd uz vǝǝnǝ. Mǝd razradǝ-zǝ
pǝrǝnǝ kǝskaǝsǝjas, kodǝjas aǝnǝs sǝvtǝnǝ da
rektǝnǝ. 3-d razpadǝ—brigadirǝjas. Sǝ knǝzi
norma-kǝ brigadaǝs tǝrtǝ, brigadirǝlǝ ǝtǝǝ 2 pr.
sodtǝd uzdon da 15-25 sajtǝz sodtǝd skvoz-
nǝj brigadasa brigadirǝlǝ. Kolǝ, med vǝd uza-
lǝslǝn vǝli torǝja rasǝotnǝj knǝzka. Razradǝsǝ
puktǝ brigadir.

Kolǝ vǝr lezǝmǝn vǝrǝdnǝ ovezlǝǝka, med
ǝinǝm ez valajtǝǝ, med vǝd tor vǝsna vǝli
kǝvkutǝs. Vǝv, ǝijǝs, ǝliǝja, strumentǝjas, mu-
kǝd kǝluj med vǝli ǝetǝma brigadajasa, torǝja
kǝraǝsǝjaslǝ, kǝskaǝsǝjaslǝ, vǝvvizǝsǝjaslǝ.

Kolǝ koǝǝǝnǝ ǝzǝd proizvoditǝlnǝst per-
ǝǝm vǝsna pǝrǝdǝmǝn daǝ kǝskaǝmǝn. Ko-
lan vo vǝd kǝraǝsǝ lunǝn mort vǝlǝ martǝn
ǝetis 4,1 kvm. da vǝd kǝskaǝsǝ 5,4 kvm. Tor-
ǝja brigadajasa ǝetisnǝ nǝsta una—13 kvm. pǝ-
rǝdǝmǝn da 10-12 kvm. kǝskaǝmǝn. Tavo
kolǝ arǝanǝs pǝrǝjǝnǝ ǝzǝdzǝk proizvoditǝlnǝst,
ǝeki eǝazǝk kovmas rovoǝǝj, jonǝzka poǝzas
nǝǝǝs snǝvzajt nǝ, vǝdǝsama nogǝn obsluzi-
vajt nǝ, unǝzǝk loas zarabotok. Kolǝ zǝl nǝ vǝd
kolxozǝniklǝ, vǝd uzalǝsǝ ǝtkaolǝslǝ, med vǝd
lun pǝrǝdnǝ normaǝs unǝzǝk daǝ kǝskǝnǝ un-
zǝk.

Udarničestvoə da soçordjyšəmə kolə kьs-
кьнь вьд рəрəдçьşəs, вьд кьскаşьşəs, med
stav brigada, stav çelanka, kvartal, vərpunkt
ordjьşisнь məda mədkəd. Med ordjьşəmys кь-
рədis вərə kolçьşjasəs vozьн munьşjas vьjəз.
Kolə, med ordjьşəm munəm jьльş vərlezьşjas
tədisнь вьdlun ordjьşəm munəm pasjan рəв-
ры, ştengazet ры, sobranņəjas ры.

VƏRLEZƏM MEXANİZIRUJTƏM DA RACIONALI- ZIRUJTƏM

Uzəə vərlezəmyн kolə mexanizirujtnь da
racionalizirujtnь vьdşama nogən. Mijan əni
mьjşurə vəçəma-ңin. Boştam spal ləsaləm.
Vojdər stavьş vəli vəçşə kiən, əni em 7 za-
lod, kodjas 1933 34-əd voьн pilitasнь 200000
şpal.

Jonьka mexanizirujtəma da racionalizi-
rujtəma кьскаşəm. Əni em kujim traktornəj
vəza: Poməzdinsa—17 traktor, Çassa—12 trak-
tor, Nosulsa— 7 traktor. No uzaləнь vazajas
oməla-na. Mi egəj-na ovladejtəj texnikanas.
1932-1933-əd voьн Komileslən 29 traktorьş
ры изьн vəlinь səmyн 16 traktor, mukə-
dьş sulalis remont vьльн. Şevgortranleslən 7
traktorьş uzalis—4. Tajə petkədlə, mьj trakto-
rən ogəj-na kuzəj uzavнь. Veşig i sijə trak-
torjassə, kodjas uzaləнь, mi ogə ispolzujtə
vura,—səvtam vьн dorşьş unьkь,—traktormu-

nigas pyr traktorjessə dəj kişsə, səvtam eeazək vñşs, traktor vetlə prəsta; oməla çojjas vəçam—traktor oz vermь tьr dod kьpədnь; ogə kadьn remontirujtəj.

Tavo kolə traktorjaslş ız vura puktьnь, vozvьv stavsə remontirujtnь (a ənəz remon-tirujtəma Poməzdinьn səmьn 34 pr., Çasьn 65 pr.), vura vədītнь dа voştnь vura stav vьnsə. Tajə 36 traktornas kolə velədçьnь vu-ra ızavнь. Gosudarstvo vozə kutas mijanlş şetнь şo traktorjasən, kolə ləşədçьnь velədçьnь racionalnəja vədītçьnь. Tavo traktorjasən kolə kьskьnь 203000 kubometr.

Kojgortьn vəçsə vər kьskan kərttuj. Sişə mexanizirujtə kьskaşəmsə ызd uçastokьn. No kolə veşkьda sunь, tani vara-zə mi oməla ızalam, tuj vəçam dьr, artmə oməl, vədītçam vəçəm tujnas loka. Tani vara-zə kolə ədjə dа vura ovladejtnь tєxnikaən. Tajə mexaniziro-vənnəj kьskaşəmsə vozə jona kutas paşkavнь dəj mijan kolə ləşədçьnь vura vədītçьnь si-jən, mьj əni em, dа velədçьnь. Kojgortsa tuj 24 kilometr kuza kolə pomavнь dа leznь ızə oktavr təlş romьn.

ызd ko kнəd şetə kьskaşəmsьn dа leptə proizvoditєlnoşt jituj. Tajə mijan oblaştьn vьl-zə, no jona-nin paşkali. Jituj kuza vura kьskaşəms mi egə-na-zə ovladejtə. Tavo suəma jituj oblaştьn vəçsnь 195 kilometr dа kьskьnь 434 şurs kubometr. Ənəz vəçəma

da remonŕirujtəma trassasə səmyñ 104 kilo-
metr kuza. Kolə ədjəzyk estədn̄ jiatujjasl̄
trassa vəçəm. Seşša kolə vozv̄v ləşədn̄ bur
dodjas. Vəçn̄ da eksploatirujtn̄ kolə lezn̄
jitujjasəs medvozza kəzdədəmjassəñ, v̄rəd̄n̄
krut çojjas, şujn̄ k̄k-kujim dodd̄ən v̄v v̄lə
k̄skəm, sutki çəz k̄skaşəm, med leđanka
vəli ispolzujtəma zonnas. Олхонкаыñ koləm
vo vəli ussə sizi puktəma, m̄j v̄d v̄v vəli
lunnas k̄skə 50 kubometrəz. Kolə tuj
bura vesavn̄. Vizədn̄ kolə, med v̄vjas səv-
tigən da rektigən mukəd v̄vjasəs ez kutn̄.

Kolə v̄d tuj burməd̄n̄. V̄rəd̄n̄ krut
çojjas, dodjas vəçn̄ paşk̄dz̄kəs. Kolə tazi
v̄dşama nogən racionalizirujtn̄ k̄skaşəm, k̄-
pəd̄n̄ proizvoditelnoşt. Jona k̄pədə iztə, bu-
ra-kə kot̄rtəma k̄skaşəm. Kolə med səvtyş
da rekt̄ş vəlin̄ naroşnə jəz, med v̄v veşşə-
rə ez sulav, med seşša t̄rtəg lokt̄şjasl̄ vəli
t̄orja tuj, k̄skaş̄ş v̄vjasl̄ turun kolə vajav-
n̄ şiktjasə koləm v̄vjasən.

Zev ьз̄ьд vizədləm rajispolkomjasl̄ da
şelsəvetjasl̄ kolə pukt̄n̄ v̄r zagotovitel-
jasl̄ş asovoz ispolzujtəm v̄lə. Tajə obozsə
kolə vizn̄ da bura v̄ditn̄. Əni oblaşt̄n v̄r-
lez̄ş organıziacijajaslən 3457 v̄v (2900 Ko-
miləslən). Tajə v̄vjassə vizəm ənəz vəli pres-
tupnə oməla. V̄v din̄n izal̄şjasən unalañ
vəli puktaləma kulakjasəs, çuzdaj jəzəs, v̄-
li obezlička, ñekueəm ьз̄jədəm, k̄pədəm v̄v-

jasəs bura vizətməş ez vəv, daj oməla vizətməş mьzdəm ez-zə vəv. Ta vəsna una vəv murtsa kokjyləs sulaləny. Таеəм безобразјјясль kolə puktьny pom.

Kolə vəv dınyь uzalьşjasə puktavny bur, çestnəj jəzəs, vьrədnь ovezlіçka, indьny vьd vəv dınə rađejtьşəs, kolə bura vizətməş pre-mirujtнь, burzьka mьntьny, loka vizətməş çorьda mьzdьny.

As ovoz kolə stavnas, 85 pr -ьş ne eea, ispolzujtнь vərkykskaləmyь. Səmyь 15 pr. rozə podsovnəj uz vьlə, a ənəz vəlyь una vəli podsovnəj uz vьlyь. 1932-33-əd voьny 825000 vəvlunьş vəli vərkykskaləm vьlyь ispolzujtəma 165000 vəvlun. Tazi-nə rozə-əməj uzavny? Kolə stav vəvsə burmədnь da spol-na ispolzujtнь. Kolə nuədnь pasportizacija, sunь-kə, kьtçə rozə kueəm vəv ispolzujtнь, kueəm nagruzka rozə řetнь daj sь řerti seřša vьd vələn vəditçьny.

Bura-kə puktьny vəvjasəs vizəm vərlezan organizacijajasly da bura ispolzujtнь ovozsə nalьş, kus sijə ovozən rozas kьskьny una vər.

Kolə racionalizirujtнь stav uzsə vərlezigan— pərədcəm, ləsařəm, kьskařəm. Kolə uzalьşjas kost pařkədnь řexnika tədmalan kruzokjas, řor-rijasən, gazetjasən da nigajas pyr velədnь řex-nika, vьd řelankaьn ləřədnь proizvodstven-nəj sovezəaңnə da kьskьny setçə unzьk vər-lezьşəs.

Kolə ɲe səmyŋ ʃetŋ una da bur vər, kolə med vərɣs vəli dontəm, kolə ɕintŋ vər materiallɣ don. Mijanlɣ tavo raçionalizirujtəmən, proizvoditelnost kɣpədəmən, ekonomija ɕorɣda nuəmən, kolə asdon kolan voša ʃerti leznɣ 10 ɣr,-ɣɣ ɲe eea. Ta vəsna kolə košaɣŋ da j kolə vɣt voəɕɣŋ tətɕə.

Dert, uz burmədəm eəktə teɲniçeskə j veɣkədləm burmədŋ. Kolə, med inzeɲerjas, teɲniçjas ez ɣukavnɣ kancelarijavn, a uzalisŋ proizvodstvo vɣlŋ, vərɣunktŋ, kvartalŋ, ɕelankavn. Kolə vɣləzɣk kɣpədŋ rolsə ɕeɕatniçjaslɣ, maɕterjaslɣ, burmədŋ nalɣ materialno-vɣtəvə j olasnogsə.

ʃIKTSA SƏVETJASLƏN VƏRLEZƏM KUZA UZ

ʃiktса səvetjaslɣ, proletariat diktatura organjaslɣ, partorganizacija veɣkədləm ulŋ, kolə kotɣrtŋ vərlezəm gəgər kolhozniçjasəs da uzalɣ ətkəolɣjasəs, kolə kotɣrtŋ najəs ɕorɣda tɣs vɣlə kulaçestvokəd da najə agentjas-kəd. ʃelsəvetjaslɣ kolə pomɕa, vɣdlun, konkretŋja veɣkədlŋ vərlezəmən. Tajə uz vura munas səmyŋ sekɣ, kor ʃelsəvet as gəgərɣ medvojdər kotɣrtas kolhozniç-udarniçjasəs, kɣskas najəs ʃelsəvet uzə da as vɣdlunja uznas kutas na vɣlə mɣzɣŋ. Stav verlezan uzsə kolə kutŋ ɣɣ ɕin vozŋ, vɣd ɲeluçki vɣrədŋ praktiçeskəja: jəz oz tɣrmɣ,—ʃetŋ, uz-

l̄šjasəs oməja suvtədəma iz v̄lə, kolə otsav-
n̄ bura suvtəd̄n̄ da s. v. Oz kov k̄vjən, kus
resen̄n̄ən, veškədl̄n̄, a bura indaləmən da
otsaləmən.

Dert, rajispolkomjasl̄ siz-zə kolə konkret-
nəja veškədl̄n̄ v̄rlezəmən, šelsəvetjasən, jon-
z̄ka otsavn̄ nal̄ v̄rlezəm gəgər izsə puk-
t̄n̄.

Kolə šelsəvetl̄ pašk̄da nun̄ **massovo-**
političeskəj iz v̄rlezəm̄ gəgər, kolxoznəj da
ətkaol̄š sobran̄n̄jas v̄l̄n̄ bura, gəgərvoana
vištavn̄ kolanlunsə v̄rlezəml̄š gosudarstvo-
l̄, kolxozl̄, v̄d̄ izal̄šl̄, vištavn̄ stav iz
uslovijəsə, k̄pəd̄n̄ pan̄d̄ kulackəj vreditel̄stvo-
l̄ da sabotazl̄, pašvart̄n̄ sijəs.

Kolə šelsəvetl̄ artavn̄ stav v̄n̄ da lučkia
sijəs suvtədavn̄, kolə udar̄nik-kolxoz̄nikjasəs
k̄sk̄n̄ šelsəvet izsə da na v̄lə m̄z̄š̄n̄.
V̄rlezəm̄ gəgər, torja-ñin izv̄n̄ medaləm gə-
gər, v̄dlunja iz nuəm v̄lə kolə v̄d̄ šelsəvet
berd̄n̄ kot̄rt̄n̄ special̄nəj **v̄ršekcijajas**. Set-
çə k̄sk̄n̄ kommunistjasəs, komsomoleçjasəs,
šelsəvetsa šlenjasəs da kandidatjasəs, kolxoz-
nik-udar̄nikjasəs da mukəd̄ aktivistəs, med
šekcijān̄ v̄li mort 15—20 daj unz̄k. Šekcija
otsalas v̄rlezəm̄ gəgər v̄dlunja iz nun̄ šel-
səvetl̄, otsalas verbovka nun̄, organizujtas
brigadajas, v̄dlun̄ kutas vizəd̄n̄, med as̄šs
ovjazat̄el̄stvojəsə kolxozjas, kolxoz̄nikjas da
ətkaol̄šjas t̄rtis̄n̄. Tajə šekcija as̄šs v̄n̄sə

jukas kolhozjas dinə da ətkəolbşjas das kerka dinə.

Vərşekciyalb kolə otsavn̄ şəlsəvetlb nunn̄ bydlunja massəvəj uz, nunn̄ şəlsəvetsa udar-
nikjaslbş şlot, n̄vavajasl̄ş şlot, tom jəzlbş
şlot.—Ştengazet̄n vərlezəm jylbş unz̄k da
burz̄ka gizəm, kot̄rtəm̄n otsavn̄. Organizujt-
n̄ ordj̄çəm kolhozjas kost̄n, brigadajas kos-
t̄n, vizəd̄n da otsavn̄ torgovo-kooperativn̄j
şekciyalb burz̄ka vərlez̄şjasəs obsluzivajt̄n,
stav mukəd şekcija vərlezəm gəgər kb̄sk̄n̄.
Kolə mukəd şekcijajasl̄ siz-zə aktivn̄ja voşt-
ş̄n̄ vərlezəm kot̄rtəm̄n (torgovo-koopera-
tivn̄jlb — snavzeñəñ, kultproşvetit̄ln̄jlb —
kultobsluzivan̄nə puktəm̄n, da sizi vozə).

Vərlez̄şjasəs vərə kolə mədəd̄n̄ **organi-
zovann̄ja, brigadajasən.** Brigadajas p̄ekas
kolə med vəli aktiv—jadro, şəlsəvetsa şlenjas,
kolhozsa pravlen̄nə şlenjas, udarnik-kolhoznik-
jas, med aktivistjas eə petənb̄ vərlez̄şjaskəd
brigadaas vərə da nakəd seni uzalənb̄ tul̄səz.
Kolə brigadajas p̄ek̄n̄ **gruppajasən** b̄st̄-
n̄ vərə 40—50 pr. stav şəlsəvetsa şlen da
kandidat p̄ib̄ş. Şəlsəvetsa şlenjaslb kolə ko-
t̄rt̄n̄ as gəgər̄b̄ brigadajas da eə pet̄n̄ vərə.
Jonz̄k, aktivn̄jz̄k şəlsəvetsa şlenjas med pe-
tas̄n̄ brigadirən.

Vəras byd kvartal̄n̄, ḡrb̄şz̄k d̄lank̄n̄,
brigadān̄ kolə aktivistjasəs, şəlsəvetsa şlenjasəs,
kandidatjasəs, kommunistjasəs, soçuvstvujus-

eajjasəs, komsomoleçjasəs, udarnik-vərlezьşjasəs, brigadirjasəs da mukəd aktivistjasəs kotьrtнь starostatjas (deputatskəj) gruppajasə. Tajə starostatjassə, veşkədlьşjassə vьnşədə şel-səvetsa slenjas piьş şel-səvetlən plenum libə przeidium. Starostat uzalə partjaçejka da şel-səvet veşkədləm ulьn. Starostatsa slenjasəs kolə brigadajasə sizi juklьнь, med brigadaьn vəli jadro.

Şel-səvetsa slenjaslь, starostatsa slenjaslь kolə petkədlьнь primer, şetнь medьzьd norma, medbur vər. No sijə eea. Kolə nunь brigadaьn vərlezьşjas kostьn massəvəj uz, kьpədнь udarničestvo, kьskьнь stav brigadasə socialističeskəj ordjьşəmə, med stav vərlezьşьs şetis normaşьs unzьk, vьlə kьpədнь proizvoditəlnoşt.

Starostatjaslь kolə as izzə nunь voşşən, javə, med stav izzəs vəli tьdalə vərlezьşjaslь, zaşedanņəjas nunь varakjasьn, med unzьk jəz vəli, kьskьнь starostat izzə unzьk vərlezьşjasəs. Ordjьşəm munəm jьlьş med vьdlun vəli juərtəma stav uzalьşsə şten-gazet pьr, gərd da şəd pəv pьr, gərd peləs pьr, varakjasə juə əşə-dəmjasən da mukəd nog. Starostatlь kolə şuşa vizədнь varakjas vьlə, med seni stavьs vəli bura puktəma, stoləvəjjas, larokjas vьlə, kułturnəj uz vьlə. Med vьdtor vəli puktəma bura, kolə otsavnь bura puktьньs. Starostatjaslь oz kov vezнь as izznas deşatnikəş. Deşatnik med

зэм мунас вара, эджэ, естас вoз i оз ковмь
кьскавнэ вэр ул тульсьн.

Мьжэн мунанньд тајэ пленим вьльш, рь-
рьштэм-рьр воштсэј тајэ Војвьв крајувса мед-
вьд кэзэјственно-політіцескэј мoгас да шетэј
вьд эдзэдчэм вэрлэзэмь, организуйтэј мас-
сэвэј петэм вэрэ, котьртэј социалистіцескэј из
вэргьн.

Ми вoзза воас i колан воьн Војвьв кра-
јьн кьсшм вэргьн. А-эд 1930-31-эд воьн Ко-
ми овлaшт вэрлэзэмьн воштis медвозза мeста
крајьн, секи вэли Коми овлaшт петкэдлэ прімер
Војвьв крајса мукэд рајонјась. 1933-34-эд
воьн міјан Крај рьеса соcordьшэмьн ко-
лэ воштнэ медвозза мeста. Тьрмас вэргьн
кьсшьнь!

Ми чуksалам ordьшнь вэрлэзан програм-
ма вoззьк да вурзька тьртэм вьлэ Кареліјаса
республикаэс. Ми кутам ordьшнь став вэрлэзьш
рајонјаскэд. Ordьшэм рашкьда пуктам Ов-
лашт рьекьн рајонјас кост, шэсэветјас кост, кол-
хозјас кост, бригадајас кост. Мед нїэти ord-
ьштэм рајон, шэсэвет, колхоз, бригада ez вэв
Oвлaшт ьн!

Partija veškədləm ulьn, çorьda partija-
льш viz oləmə pərtəməн, кьрədam да котьр-
там ровоçəјјасəс, колхознїкјасəс да uzальш
əтка ольш kreštanaəс кулаçestvolь panьд да
petəm вэрprogramma тьртэмьн медвозза
mestə!

KOMI OBLAŠTUVSA ISPOLNITELNƏJ KOMITET PLENUMLƏN SUƏM

I.

1932-33 VOŞA ITOGJAS

1.

Oblaštuvsa Ispolnitelnej Komitetlən plenum pasjə, mɔj 1932-33-əd voşa vərlezan programma tɔrtəma pərədçəm kuza 101,2 pərçent vɔlə da kɔskaşəm kuza 92,2 pərçent vɔlə, ət-əə eksportnej vər lezəm kuza plan tɔrtəma zonnas, stavnas programmasə tɔrtisnɔ səmɔn kɔk rajon—Luz da Udora.

Programmasə tɔrtəmlən pomkaɔs vərlezɔs organıziacijasən da səvet organjasən 1932 vo IV kvartalɔn klassəvəj şuşlun liçədəməɔn, kulak vɔlə liçkəm slavnədəməɔn, kolxoznikjas da uzalɔs ətkəolɔşjas pəvsɔn massəvəj da kotɔrtana iz zəva nuədəməɔn, sɔ vəsna vərlezəm zavoditçəmşən ez vəv boştəma seeəm ədjas, kodjas eşkə ovəspeçivajtisnɔ kadɔn da stavnas programmasə tɔrtəm. Vərlezɔs organıziacijasən vjurokatiçeskəja, kancelarijasən veşkədləm vəsna izɔs vərɔn lezəma vəli samotok

вълә, робоґажјаслән узьс котьртәма вәли зева,
механізмјас, асовоз ісползутцьліс безхозаж-
ственнәја, вәрьс каґество ґертї вәли омәл.

2.

Пәрәдґәм куза программасә ставнас ть-
тәмьс да кьскаґәм куза ьзд проґьв ьрәдә-
мьс вәли овеспеґитәма **сталінскәј** роход му-
нан лунјасә, кор **ВКР(в)** Крајувса Комітет,
Овком да партијнәј **організація** ставнас веґ-
кәдләм улн вәли топәдәма кулак да вәли пе-
рестроитәма веґкәдләмьн ногјасьс. Сталінскәј
роходлән зев ьзд поліґескәј да воспітател-
нәј вліјаңнәьс овлаштувса став **організація**јас
вълн. „Сталінскәј роходлән вьньс сььн, мьј і
партијнәј **організація** аґьс і массәьс кьрәдис-
нь асььньс классәвәј сушлун, жоштіснь визәдәм-
сә кулаккәд коґаґәм вълә, сїјәс ердәдәм да
вәтләм вълә веґіг і сек, кор сїјә маскірујтць-
ліс, зевсьліс колхознїкјас да сәветскәј робоґ-
нїкјас паґкәмә. Тажә главнәјьс да медьзьдьс“
(Крајком пленум вълн **ВКР(в)** Крајкомса
секретар Іванов јорт вїсталәмьс).

Сталінскәј роход дьрјі торја ґіктсәветјас
partорганізаціяјас веґкәдләм улн петкәдліс-
нь звьл вољсевік нoga узьс прїмерјас, пет-
кәдліснь кузан лунсә кьрәднь да котьртнь
колхозса массасә да узальс әткаольґјасәс ку-
лаккәд да сїјә агентјаскәд коґаґән, тәдґәмән

burmis uz kotirtambs, petkædçisn̄ una šo udarņik-værlẽzẽšjas.

II.

1933-34 VOŠA VÆRLEZÆM KEZLÆ LÆŠÆDÇÆM

3.

Ovlaštuvsa Ispolņitelņej Komitetlæn plenum pasjæ, m̄j torja rajonjas (medša-ņin Mылdinsa) ez p̄ddi voštņ værlẽzæm̄n kolan voša opt-sæ, s̄ væsna t̄rmytæma nuædæma loktan værlẽzæm kezlæ læšædçæm̄s. Torja rajonjas̄n deļankajas vundalæma ņekueæm rezervtæg (Šojnat̄).

Trassajas koršẽšæm, tujjas væçæm da remontirujtæm abu pomalæma. Siz-zæ abu estædæma varakjas, gerdpeļæsjas da s. v. remontirujtæm da v̄ļjas væçæm.

4.

Plenum eæktæ værlẽzẽš organizacijajasæs, rajispolkomjasæs daslunja srokæn pomavn̄ læšædçana stav uzjassæ:

a) Šojnat̄sa værpromhoz̄n vundavn̄ sodtædæn deļankajas, mukæd værpromhoz̄jas̄n prævëritņ læšalæ-æ vundæm deļankajas̄n værlẽš 1933-34-æd voša plan šert̄i da vundavn̄ sodtædæn ḡrlẽš pilovoçņika deļankajas.

b) Estædņ remont da v̄tævøj stræit̄ļstvo, torja v̄zd vizædlæm kaçestvo v̄læ puktæmæn.

Медьм әдзәднә ремонт да стрәйтәство, еәк-
тнә шиксәвәтјаснә рь-зә ьстнә вәрә содтә-
дән торја ударнәј бригадјас бурзәк колхоз-
нјјас да узалыш әткаолышјас пәвсәш, шиксә-
вәтсә шән јурнуәдәм улн, узсә естәдәм вә-
гн вүзәднә најәс вәрлзәм влә.

с) Ромавнә кәтисәјјас да туйвлә трассјас
корышәм да даштнә најәс експлоатација влә
медвоzza кәздјассәң да ичәт лмјән.

III.

VƏRLEZAN PLAN DA SROKJAS

5.

Krajspolkom indәdјas шerti вншәднә 1933-
34-әд во влә программасә пәрәдчәм куза
2197 шурс кубометр дәләвәј вәр да 222 шурс
квм. пәс вәр, ставсә—2419 шурс квм. да кьс-
кашәм куза 2714 шурс квм. дәләвәј вәр да
307 шурс квм. пәс вәр, ставсә 3042 шурс квм.,
трестјас кәстнә тәзи јүкләмән (шурс квм.):

Organizacijajas	Pәрәдчәм:			Кьскашәм:		
	Делов.	Пес	Ставвс	Дәи.	Пес	Ставвс
Комитес	1450	173	1623	1974	250	2224
Шевгортраншес	394,5	33	427,5	410	40	450
Шевлес	215,5	4,5	220	206,1	4,5	210,6
Вјатлес	80,2	11,3	91,5	82,5	12,5	95,0
Сојузшәлstromат	57	—	57	62	—	62

Къскашэм куза план районjas кoстън жу-
льнъ тазі (шурс квм):

Rajonjas:	Делов.	Рес	Ставъс
Ськтъвдин	306,0	42,0	348,0
Жемдин	273,0	32,0	305,0
Ськтъв	536,0	13,0	549,0
Сојнатъ	248,0	10,0	258,0
Кулэмдин	478,0	8,0	486,0
Мьлдин	114,0	17,0	131,0
Ізва	42,0	46,0	90,0
Ушуса	64,0	2,0	66,0
Ушцлма	15,0	38,0	53,0
Udora	206,1	4,5	210,6
Luz	492,5	32,5	545,0

Ектынь Rajispolkomjasъ рыгы-ры-зэ прэ-
веритнь вадэма-э шиксэвэтјасэн вэрлезан план-
jas вьд колхозэз, вьд шиктэз сортиментјассэ да
вэрлезан участокјассэ индэдэмэн да ектынь
рашкэднь массэвэј политическэј да организа-
ционнэј из вэрлезан программа тьртэм гэгэг.

7.

Ləşədny vərlezan programma tırtəm vylə taəəm srokjas: pərədçəm kuza 60 prəç. IV kvartalın (janvar 1 lunəz) da 100 prəçent mart 1 lunəz, kyskaşəm kuza 40 pr. janvar 1 lunəz da 100 prəçent mart 15 lunəş qe şorənzək.

8.

İndny vərlezş organıziacijajaslş, rajispolkomjaslş da şıhtsəvetjaslş, mşj 1933-34 voşa vərlezan programma tırtəmyñ kolə med vəli ovespəcıtəma vər maťerialjaslən i torjən-nin pilovoçniklən vylı kaçestvo.

Ləşədny so kueəm sərkođ ovjom pilovoçnik vylə Komıles vərpromxozjasyn: Şyktşvdinsayn—0,370 km., Jemdinsayn—0,320, Şyktşvdin—0,400, Kuləmdinsayn—0,400, Myldinsayn—0,390, Kozvasayn—0,330, Izvayn—0,363, Uşćylmasayn—0,280.

9.

Vərlezş organıziacijajaslən da səvet organjaslən medşyđ mogən loə asdon çıntəm vəşna koşaşəm, ızyn proızođıtelnoşt kypədəmən, mexanizıjas racionalnəja ispolzıjtəmən, stav ızjassə da torja-nin kyskaşəm racionalızırujtəmən, rezim ekonomii çorəda nuədəmən. Şedədnş 1933-34 voyn vərmaťerialjaslşş asdonşə 10 prəçent vylə qe eəzək çıntəm.

IV.

VƏRLEZƏM MEXANİZIRUJTƏM DA RACIONALIZIRUJTƏM

10.

Komi oblaştın əni kezlə uzalə spal vundalan 7 zavod, nalən proizvodstvennej vьnьs 1200000 spal, tajə zev ьзд verməm uzsə mexanizirujtəmn. Zavodjas uzьn una pələs ңe luçkijas pasjəmən, kodjas piьn med gьrьsja-sən loəнь uzvьnьn tekuçeşt, uzsə oməla kotьrtəm, a sь vəsna uzьn içət proizvoditelnoşt, plenum eəktə vərlezьş organizacijajasəs obespeçitнь pьrьş-pьr-zə najəs ьrədəm da zavodjasь vьnsə stavnas ispolzujtəm.

11.

Koşan voьn torja oməla uzalisнь traktornəj vazajas, 36 traktorьş 19 pьr sulalisнь remon-tьn, mukədjasь ispolzujtçьlisнь зьn vьlas sə-mьn. Traktorjas ənəz stavnassə avu-na remon-tirujtəma (Poməsdinsa vazayn remon-tirujtəma 34 pğç. vьlə, Çasьn—65 pğç. vьlə) avu-na ləşədəma trassajasьs. Plenum eəktə Komilesьn upravljuseəj Mokejev jortəs da Luzsa vər-promhozьn direktorəs estədнь remontsə daslunja srokən da ləşədнь trassajassə trak-torjasən tьr nagruzkaən uzaləm vьlə. Raj-ispolkomjasь da şiktsəvetjasь puktьnь tor-ja ьзд vizədləm traktornəj baza uzaləm vьlə.

12.

Kьskašəm racionalizirujtəm kuza ьзд voškov jiatujjasti kьskašəm. Plenum eaktə vərlezьš stav organizacijajasəs, rajispolkomjasəs da šiktsəvetjasəc osvoitnь jiatujjasti kьskašan plan-sə stavnas, trassajassə bura vəçəmən, tьr nagruzkaən uzaləmən, stav tujjas vьlьn kьk da kujim komplektən kьskašəmən. Jia stav tujjas ovespeçitnь amerikanskəj dodjasən da pricepnəj vozjasən. Tьrtəm doddən vetləm vьlə ləšədnь lьmja parallelnəj trassajas.

13.

Plenum pasjə sogmьtəma oməl sostojaņņə asovozlьš vərlezьš organizacijajasьn. 1932-33 voьn 825000 vəvlunьš kьskašəm vьlьn ispolzujtəma səmbьn 165000. Plenum eaktə vərlezьš organizacijajasьn veškədlьšjasəs pьrьš-pьr vьrədнь stav ləktorjassə, kodjas ənəz eməš obozьn, torjən-ņin daslunja srokən pomavnь vəvjaslьš pasportizacija, burzьkjassə torjədнь jitujjas vьlə. Burmədнь vəvjaslьš verdəm bur pəskətina vьlə lezəmən, puktьnь vəvjas bura vizəm da vetnadzor, medьm vər-kьskaləm kezlə stav obozьs vəli daš uzavnь. Pьrьš-pьr-zə vьlьš vidlavnь obsluzivajuseəj sostav, obozjasьn juralsjassə, konukjassə, vesavnь socialno-çuzdəj ełementjassə, na pьd-di burzьk rovoçejjasəs postojannəj kadrlьš da kolhozņikjasəs puktaləmən. Daslunja srokən

estādņь šijas-zavod, inventar remontirujtām, stav vāvjassə, šijas-zavod, inventar prikrepitņь torja koņukjas dinə da ovozjasъn juralbъsjašļь da koņukjasļь izdonsə mъntъņь vāvjas vurlun ņerti. Asovozyš 15 prəcentъš unzъk vāv ņe lezņь podsovnəj uzjas vьlə, vərlezig čəzən med kъskašən vьļn pьr uzalis 85 prəcentъš ņe eəazъk vāv.

Rajispolkomjasļь da ņiktšəvetjasļь puktъņь vьdlunja kontrol da ņetavnъ praktikēskəj otsəg vərlezъš organizacijajasļь na vozъn sulalan mogjassə pərtņь.

V.

KAĐRJAS DA UZVьN.

14.

Pļenum torja vņimanņə puktə vərlezъš pьr uzalbъš kadrjas vьlə, eəktə vərlezъš organizacijajasəs vьrədnъ tekučəšt, ləšədnъ nalъ vuzъk vьtovəj uslovijəjas, ispolzujtņь najəs mehanizmjias da jiatujjas vьļn.

15.

Pasъņь, mъj ņezonnəj rovočəjjasəs da vāvjas medaləm munə oməla. Dogovorjas kuza Komilesən sdajtəma pərədcən plan ņerti—45 pr. da kъskəm kuza—45 pr. səmъn Gortranles ņeņtavr 15 lun kezlə tьrtis medalan plan-sə. Pļenum eəktə vərlezъš organizacijajasəs,

Rajispolkomjasəs da ŝiktšəvetjasəs paškədn̄ь organizovannəja izv̄n medaləmsə, mədəmədn̄ь otsalan socdogovorjas vəcəmən, ətkəoləšjasən samoobjazətəlstvojas voštəmən da v̄d uzaləškəd torja uzdogovorjas ləšədəmən, əti-inədn̄ь k̄z kolhozjasən, siz-zəi vər-punktjasən socdogovor oləmə pərtəm kuza proverka kot̄rtəmən.

16.

Plenum l̄ddə, m̄j med̄z̄d mogjasən kolhozjaslən loə—vərlezəmə unz̄k da vuzz̄k rovočəj k̄skašan v̄n ŝetəm, vər eksport vəsna—med̄z̄d xožajstvenno-političeskəj kampan̄ə kraj̄n—aktivnəja t̄skašəm.

Mijan uslovijəbn̄ səm̄n sijə kolhoz loə voševistskəjən, kodi d̄lə v̄l̄n voševikjas nogən t̄skašə vər eksport vəsna. Plenum osuditə kolhoznikjasən vər̄n əçərədən uzaləm, kodi v̄li kolan vōn, m̄j vajədis una uzalan kad prəsta vostəmə, vajədlis ovezličkaə da çintis uzl̄š proizvoditelnošt. Kolhozjasən torjədəm brigadajasl̄ kolə uzavn̄ stav ŝezonsə, aš̄n̄s plan t̄rttəz.

17.

Plenum eəktə Rajispolkomjasəs da ŝiktšəvetjasəs pašk̄da paškədn̄ь massəvəj, političeskəj da organizacionnəj uz ətkəoləšjaskəd, v̄d das kerka v̄lə ŝiktšəvetsa sl̄njasəs da akti-

vistjasəs prikrepitəmən, kodjaslɔ kolə nuədɔnɔ
vɔdlunja uz na pəvsn, organizujtɔnɔ brigada-
jas da ətəə brigadajasɔskəd petɔn vərə da
seni uzavɔnɔ ʃezon pomaʃtəz.

18.

Unɔk vərlezɔʃjasəs, kɔz mɔj pozə,—kɔs-
kɔnɔ skvoznəj brigadajasə, ovəspeçitɔnɔ ʃiktɔʃ
kolhozɔnikjasən da uzalɔʃ əʃkaolɔʃjasən briga-
dajasən petəm, ʃiktəvetsa slenjas da kandid-
datjas, kolhoz pravlənɔsa slenjas, kolhozɔnik-
udarnikjas jurnuədəmən.

Tədmədɔnɔ uzalɔʃjasəs, mɔj skvoznəj bri-
gadajasən uzaligən ʃetçɔʃə uzdon dinə sod-
təd 19 pr. da brigadirɔlɔ sodtəd mɔntəm. Eə
vɔlə 60 pr. brigadajassə vuzədɔnɔ hozrasçot
vɔlə. Brigadirjasən vərjɔnɔ səvetskəj vlaštlɔ
medbur predannəj jəzəs—ʃiktəvetsa slenjasəs,
kolhozɔnik-udarnikjasəs.

19.

Əəktɔnɔ stav Rikjaslɔ da ʃiktəvətjaslɔ stav
kulak-zazitoçnəjjasəs ʃiktəʃ ispolzujtɔnɔ çorɔd
vɔdɔk zadannəjjas ʃetəmən vɔd lespromxo-
zɔn nablɔ torja delankajas ʃetəmən, puktɔnɔ
bur kontrol da proverka rajən zadannə tɔrtəm
kuza, resitəlɔnəja da çorɔda kɔskɔnɔ kɔvkuətə-
mə stav sabotirujtɔʃjassə çorɔd zadannəjas
tɔrtəmɔʃ. Stav kulak zazitoçnəjjaslɔ oktavr
1 lunʃaq kolə petɔn vərə nablɔ indəm uçastok-
jasə, çorɔd zadannəjas tɔrtəm vɔlə.

Еактынь вэрлезьш организацијасәс, Ражисполкомјасәс да шиктәветјасәс торја вниманнә руктынь уґастокјасын правилнәја извѣн сувтәдәм вѣлә, отсаґан (подсобнәј) изјас вѣлѣн јәзәс да вѣвјасәс кѣз роґә јонзѣка ґинтәм вѣлә, бригадјасын правилнәја вѣн сувтәдәм вѣлә да излѣш дифференцированнәја мѣнтѣшәм вѣлә, ставнас вѣрәднѣ овезлѣґка.

Еактынь вэрлезьш организацијасылѣ рѣрѣш-рѣр вѣлрәв видлавнѣ расценкајас (донјас) вэрлезанијасын вѣл поґән мѣнтѣшәм јѣлѣш, Наркомлѣс приказ ґерти, кодәс лезәма таво ґеґтавр 3 јунә. Еактынь вэрлезьш организацијасын вѣшкәдлѣшјасәс рѣрѣш-рѣр вѣрәднѣ вэрлезьшјасылѣ изјәзсә да воґә вѣлә не лезнѣ изјәзавтѣнѣ. Ражисполкомлѣ прәверјйтнѣ ВРХ да вәрпунктјасын издон фонд рәскодујтәм да мѣзјасәс кѣскѣнѣ кѣвкүтәмә.

Рленум еактә вэрлезьш организацијасәс да Ражисполкомјасәс кѣрәднѣ уґастокса деґаґниклѣш — администратор - јединонаґаґниклѣш — роґсә, вәрјѣнѣ деґаґникә сәветскәј властлѣ преданнәј јәзәс да не лезнѣ на рәвсын текуґеґшт, налѣ колана маґериалнәј, вѣтовәј условијә ләґәдәмән.

Еактнь вэрлезьš organıziacijajasəs çorbda as uz šištəmaьš вьрэднь вьурокрацічєскəј канцєларскəј метода вєškədləm, вузнь конкретнəј практичєскəј метода вєškədləmə, ВРХ-ль, вєрпунктјасль да дєшатнїкјасль најə узас ловја вьдлунја otsəg šetəmən. Вєрпунктјасьн тєхнїчєскəј вєškədlьšјasən пуктнь инзєнерјасəs да тєхнїкјасəs, најəs тrestјas да вєрпромхоzјas apparatusьš проїzводство вьлə вузэдəмən.

OLASNOG OBSLUZİVAJTƏM

Вєрја војасə вьјимəšьзд воškovјas зїлісєно-вьтəвəј stroїtelstvəьн. Рлєnum єактə вэрлєзьš organıziacijajasəs, rajїspolkomјasəs да šiкт-сəvetјasəs торја внїманнə пуктнь olanınјas вьлə, тьскашнь сəstəm, соньд, југьд да лудиктəм olanin вəсна.

Рлєnum pasјə, мьј кьзвьн проїzводственəј тəварјas да furazнəј зєр вэрлєзəм вьлə (Рєчєраль кьңзї) вəјəma тьрмəз. Рлєnum єактə вэрлєзьš organıziacijajasəs askadə ovespeçitнь rajонјas kostə јukləm, а siz-зə мукəд тəвар прəдуktјas вəјəм, вєрzagotovitan уçastokјasə најəs razədəм, правїлнəја фондјassə їspolзујтəм, Ыspolkomјasль да сəvetјasль centralızovan-

nəj prodovolstvennəj fondjas. ispolzujtəmsə kolə puktəny torja kontrol ulə da nemzalitəg tьskaşny torja fondjas targajtəmjaskəd da guşavləmjaskəd.

26.

Komi oblaštyn vьjim ьзд rozanalun samozagotovkajas paškaləmlь, səmьn tajə uz deləys sulalə vьvti loka.

Plenum eəktə paškьda kotьrtny samozagotovka produktjas: çeri, pətka, puktasjas, eak votəsjas da s. v.

27.

Obseestvennəj da kollektivnəj şojəm-juəmə kьskьny stav roboçəjjasəs, tьskaşny əvəd kaçestvo burmədəm vəsna da sьlyş donsə çintəm vəsna. Torja vizədlьny kolə udarnikjasəs da inženerno-texničeskəj personal obsluzivajtəm vьlə, torjədnь nalьş şojəm-juəmsə, nalь burьk şojəm-juəm şetəmən.

28.

Kulturnəj obsluzivaŋŋə kuza plenum eəktə Ovonoəs, rajispolkomjasəs da şiktəvetjasəs əteə profsojuzjaskəd ovespeçitny oləmə pərtny stavnas kulproşvet şet paškədan plan, rešitelnəja leptьny uz kaçestvosə gərd peleşjaslyş, ştengazetjaslyş, kruzokjaslyş, kinojaslyş, radiolьş. Bьd uçastokəs ovespeçitny gazetaən

siz artaləmən—ne eea əti gəzetəs vit vərlezəşlə
da ovespeçitnə kulturnəj sojtçəg uslovijəən.

29.

Mediko-sanitarnəj obsluzivanəne kuza voəd-
çəpnə massəvəj sanitarnəj uz paşkədəmə, me-
dicinskəj punktjasən normalnəj uzaləmə, vər-
lezəş zoqvizalun vəsna təsə kəskəpnə aşınsə
vərlezəş massasə.

SƏVETJASLƏN MASSƏVƏJ UZ

30.

Ispolkomjaslə da səvetjaslə kolə paşkəda
paşkədnə massəvəj poliçeskəj da organizaci-
onnəj uz vərlezəşjas kostəpn, leptəpn da ko-
tərtəpn kolxoznəj massaəs da uzaləş ətkəoləş-
jasəs kulakjaskəd da kulakjas vlijənəjaskəd
təskaşəm vələ, zugədəpn kulak sabotaz boştə-
ləmsə pervojşənəs da ovespeçitnə massəvəja
vərə petəm vərlezəşjasləş oktabr 1 lunşən, şikt-
səvetsa şlenjas da aktivistjas jurnuədəmən.

31.

Torja vnimanəne puktəpn ətkəoləş şektorlə,
vəd das kerka vələ prikrepitnə şiktəvetsa şlen-
jasəs da aktivistjasəs, organizujtəpn samoovja-
zətəlstvojas primitəm pərədcəm da kəskaşəm
kuza, ovespeçitnə proizvodstvo vələpn uzaləş
ətkəoləşjaskəd şistematičeskəj uz nuədəm.

Въд райсполкомън да шиктсәветън ләшәдав-
нъ массәвәј вәр шәкцијаяс, кыскынь сижә сос-
тавә ударникјасәс, колхозникјасәс да овеспе-
çитнъ въдлунја ловја практиçескәј веşkәдләм
најән. Вәр шәкцијаяслъ колә лонъ вәрәкспорт
вәсна тьскашъс ставән, шәтавнъ активнәј оtsәг
извнъ медаләмн, овеспеçитнъ массәвәја да
organizovannәја вәрә петәм став вәрлезыш-
лъс бригадаясән октявр 1 луншаң, пуктнъ шис-
temaтиçескәј визәдәм објазателствојас оләмә
пәртәм бәршаң вәрзаготовителјасән, колхозја-
сән, колхозникјасән да узалъс әткаолъсјасән.

40 пр. не еәә шиктсәветса шленјасәс да ак-
тивистјасәс мәдәднъ вәрә проиzводство вьлә,
робоçәј бригадаясьн јурнуәдәмән. Вәрлезан
въд үçастокън шиктсәветса шленјасъс, вәрлезыш
активистјасъс да ударникјасъс котьртавнъ депу-
tat группаяс (старостатјас). Шиктсәветса шлен-
јаслъ да активистјаслъ бригадаясас колә петкәд-
лнъ вәр вәсна тьсьн волсевистскәј primer, про-
изводителнош. кьрәдәм вәсна тьсьн primer,
ьзд нормаяс вәсна, бур каçествоа вәр шә-
тәм вәсна, аsдон çintәм вәсна. Шиктсәветса
шленјаслъ колә лонъ возмәстçьсјасән socordь-
шәм да ударниçествоьн, вьльн каçествоа ек-
спортнәј вәр вәсна тьс котьртьсјасән.

Plenum eaktə paškəda paškədn̄ socordj̄šəm brigadajas, kolhozjas, ŗiktsəvetjas kost̄n. Niəti brigada, kolhoz, ŗiktsəvet, rajon med əz kol orts̄n dejstvitełnəj, podl̄innəj ordj̄šəm̄š. Obispolkomlən plenum ʧuksalə socordj̄šəm v̄lə—1933-34 vōn vərlezan plan medbura t̄rtəm moḡš—Karelijasa respublikaəs dogovor projektsə v̄nšədn̄.

Obispolkomlən plenum eskə, m̄j oblaštuvsa ispolkomjas da səvetjas, VKP(b) Krajkom da Ovkom veškədləm ul̄n, nemzalittəma kulakjaskəd t̄skašəmən da kulakjas vlijanəkəd, medša-nin veškədv̄v opportunizmkəd da sujgav̄v kusiŋt̄šjaskəd t̄skašəmən, socordj̄šəm da udarničestvo pod v̄l̄n, t̄rtasn̄ stav̄sə da srok kezlə vərlezan plan da Komi oblašt vošt̄as ordj̄š̄š rajonjas pəvs̄n pervoja mesta hozajstvennə poltičeskəj tajə v̄zd kampan̄əas.

Komi Oblaštuvsa Ispolničel̄nəj Komitet̄n
jural̄š—Kojusev.

Obispolkom̄n šekretar—Kozlov.

KOMI OBLAŠTLƏN KARELIJASA ASSR-kəd 1933-34 VO VƏRLEZAN PROGRAMMA TƏRTƏM KUZA SOCIALIŠTIČESKƏJ ORDJ- ŠƏM VBLƏ DOGOVOR.

I.

Kommunist partija da sijə Leningkəj CK veş-kədləmən, Stalin jort jurnuədəmən, da VKP(B) Vojvəv Krajkom veşkədləmən, Komi avtonomnəj oblašt, cardərji ekonomika da kultura voklšan bərə koləm rajonəş, suvtə Səvet Sojuzən vozən munəş oblaštjas radə.

Partijaləş generalnəj viz çorəda nuədəmən, klassəvəj vragkəd - kulakkəd da vəd mašta oportunizmkəd, kək front vlə nemzalittəg koşa-səmən, medša-nin veşkədvəv oportunizmkəd, kəzi medzəv opasnoštəkəd ənija kadən, leninskəj nacionalnəj poliitika çorəda nuədəmən, Komi oblaštuvsa uzaləş jəz tirtisnə da sodtədən tirtisnə pərvojja pjafiletkaləş planjassə.

Pərvojja pjafiletkəən Komi oblaštuvsa uzaləş jəz, ətəv Vojvəv krajsa stav uzaləş jəzkəd, pərtisnə oləmə Leningkəj partija Centralnəj Komitetən suvtədəm vojevəj mog— „vəçnə Vojvəv krajes stranaən valutnəj cexə“.

Vāreksport vāsna tāskašām zikāz vezis šuzām-
bansā oblaštļš. Traktorjas, āsalana kār্তুj, ji-
tūjjas da mukād pālās mexanizacija paškalā da
pūrā Komi vārjasā. Vāčāma da strāitčānъ vārpili-
tan zavodjas, celluloznāj kombinat. Kъrtānъ vъl
promъslennāj centrjas nerp da izsom perjaninja-
sъn.

Zikāz vezsisnъ olan uslovijājasъs vārlezъs-
robočājjaslān. Revolūcijaāzsa eъna vār kerkājas
pъddi, kāni vizlisnъ robočājjasās roč da zagranī-
časa kapitalistjas, strāitāma bur ызd barakjas,
pъvšanjas, gārd pelāšjas, stolāvājjas.

No medša ызdъs sija, mъj vezsis una šo, una
šurs robočājjaslān iz vъlā vizādām. Vārъn uzalāmā
paškъda pъris izъn vъl forma—brigadaēn uzalām,
kodi vāli medjon voropān vārlezān planjas tъr-
tāmъn da sodtādān tъrtāmъn. Vār vāsna košašā-
mъn petisnъ una šurs udarnikjas, boļsevistskāj
ādjas vāsna, izъn ызd proizvoditelnošt vāsna,
vъlъn kačestvo vāsna košašъs gerojjas. Uz, kъzi
sulis Staļin jort, pāris „mustām da šākъd tor-
jъš, kueāmān sija lъddъšlis vazān, čest da slava
delāā, doblešt da gerojstvo delāā“.

Mijan geroj-udarnikjas Karmanovjas, Podo-
rovjas, Jeloxinājas jъlъš tādā nē sāmъn stav
Komi oblašt, no i Vojvъv kraj stavnas. Tajā
vār frontvъvsa udarnikjas voļs-voā košašānъ
1000 kubometr tъrtām vāsna, a 1932-33 voša
vārlezigān tъrtisnъ pāradčāmъn i kъskašāmъn
1400 kubometrān mort vъlā.

1933-34 voša vərlezəmə, socialiştiçeskəj mäd pjañiletka mädəd voša vərlezəmə p̄rigən, VKP(B) Komi oblaštuvsa Komitet, roboçəj, kreštana da gərdarmejeç deputatjas Səvetlən Komi oblaštuvsa Ispolnitelnej Komitet, VLKSM oblaštuvsa komitet, profsojuzjaslən oblaštuvsa komitet, vər front v̄vsa udarnikjasl̄s, torjən-nin Palazzasa, İb̄sa, Kerəssa, An̄b̄sa, Razgasa udarnikjasl̄s v̄zjəmsə p̄ddi puktəmən, çuksalam socialiştiçeskəj ordj̄şəm v̄lə Karelijasa Avtonomnej Səvetskəj Socialiştiçeskəj Respublikas partija Ovkoməs, CIK-əs, OSPS-əs, VLKSM ovkoməs, vərlez̄s-roboçəjjasəs, kolhozñikjasəs, uzal̄s ətkəol̄şjasəs, 1933-34 voša vər-eksport programma vurz̄ka t̄rtəm mogl̄s.

II.

Partija generalnej viz̄s v̄d şikas kezəmjas-kəd nemzalittəg koşaşəmən, kulak sabotaz da vreditelstvo kuza stav v̄nl̄s kuçkəmən:

MI KƏS̄J̄ŞAM:

1. 1933-34 voşn vərlezigən t̄rtñ oblaştın vərlezan programma: 2743 şurs kubometr p̄-rədçəmñn da 3065 şurs kubometr k̄skaşəmñn.

2. Stav uzas çor̄da koşaşñ kaçestvo vəsna, nəsta k̄p̄ədñ izl̄s proizvoditelnoşt, çintññ asdon, koşaşñ v̄l̄n kaçestvoa eksportnej vər vəsna.

Та могоьс:

а) Pиловоџиклыь саркод овжомсə ваяэднь 0,370 кубометрəз, 6,4 метр кузта дьрји.

в) Вьт тыртнь да сөдтəдəн тыртнь вəрлєзан программасə став ассортиментјас куза вьд вəрлєзлыь организацијан, налы џетəм план џerti.

в) Кьрəднь изьн проиэводителноџт 14 прəцент вьлə, та могоьс прəддəм куза вьд морт вьлə вьдлун саркода вəџнь 4,5 км., кьскаџəн куза вəвлун вьлə: а) јитужјастј 9 километр кьскигəн—10 кубометр, в) Ымја-валкјја тужјастј 5 километр кьскигəн—5 км., в) Ымја тужјастј 3 километр вьлə кьскигəн—5 км.

Олховка ногəн una комплекта кьскаџəм 1934 воьн јанвар 15-əd лун кєзлə ваяэднь 100 прəцентəз став јитуж Ыд џerti.

Тракторəн кьскаџəмьн: „Коммунар“ 50-35 вьна трактор вьлə 6300 км., „Клетрак“ 55-40 вьна—8600 км., 20 километр вьлə кьскигəн.

Әсалана кəрттуж куза вьд мотоовоз вьлə 200 км. суткиəн, 100 км. ројєздо-рејс вьлə.

г) Спалорєзкјјаслыь проиэводителноџт ваяэднь оворудованнəсə ставнас исползјтəм вьјəз да станко-џмєна вьлə лєзнь пилитнь 300 спалəн.

д) Їинтьнь лєзəм вəрлыь асдонсə 10 прəцентəн инзьк планьн урчитəм дорьс.

3. Воџтəм программасə тыртнь тəсəм срокјјасə: прəддəм куза—1934 воьн март 1 лун кєзлə да кьскаџəм куза—1934 воьн март 15 лун кєзлə.

1933 voša IV kvartalъn p̄r̄ednъ 1668800 kbm, l̄iv̄ 60,8 p̄r̄cent vočazša plan din̄ da k̄skъnъ 1224000 kbm., l̄iv̄ 40 p̄r̄cent stav plan dinas.

4. L̄š̄edčana stav uzjass̄ (barakjas, stol̄v̄ojjas, ḡrd pel̄sjas v̄ač̄m da remontirujt̄m, tujjas l̄š̄ed̄m, dodjas, š̄ij̄as-zavod zapt̄m da s. v.) pomavnъ 1933 voъn okt̄abr 1 lun kezl̄. D̄ekabr 15 lunš̄aъ suvt̄dnъ v̄r̄ k̄skalan uzjas v̄l̄ ̄e eaz̄k 85 p̄r̄centъš̄ asovozsa v̄v̄jas̄s da sizik kutnъ v̄r̄lez̄m romašt̄z̄s.

5. Uzv̄n medal̄ms̄a stavnas pomavnъ okt̄abr 1 lun kezl̄, organ̄izovann̄ej navor nūd̄m̄n, kolhozjask̄ed dogovorjas da ŗkaol̄s̄jask̄ed individualn̄ej truddogovorjas poduv v̄l̄n. Medal̄m uzal̄š̄jass̄a stavnъs̄a kot̄rtnъ skvozn̄ej brigadajas̄. Medal̄m roboč̄ejjas p̄ekъn med v̄l̄i p̄v̄vavajas ēa v̄l̄ 35 p̄r̄cent.

D̄ekabr 1 lun kezl̄ 60 p̄r̄cent stav brigadajas̄š̄ kot̄rtnъ hozrasčota dogovorjas̄n, brigadajas̄ p̄ekъn uzv̄ns̄a luč̄ki suvt̄d̄m̄n.

6. Bst̄nъ vešk̄da proizvodstvo v̄l̄ ēa v̄l̄ 50 p̄r̄cent special̄istjas̄s v̄r̄lez̄an organ̄izacija- jas apparatjas̄š̄ (inzenerjas̄s, t̄xn̄ikjas̄s, racional̄izatorjas̄s).

7. Nūdnъ mass̄ov̄aja v̄r̄ ̄et̄m okt̄abr 1 lunš̄aъ. V̄d̄ p̄r̄edč̄s̄l̄ь uzavnъ v̄r̄n 130 lunъš̄ ̄e eaz̄k, a k̄skaš̄s̄l̄ь—100 lunъš̄ ̄e eaz̄k.

8. 1933 voša IV kvartalъn ŗtuv̄ja š̄oj̄m-jūm̄ k̄skъnъ v̄r̄n uzal̄š̄ stav roboč̄ejjas̄s da

specialistijasēs. Мeдьм јонзька бирмэднъ гово-
чэјјаслэшъ шожэм-јуэм, паškэднъ samozagotovka-
јас вьд квартал вьлэ indэм plan вьјэз.

III.

ТАЈӘ UZSӘ KOTЬRTӘM MOГЬШ MI KӘSJЬSAM:

1. Шиктса partorganizacijajasышъ 50 прәцент став
сленшъ вьстнъ вәгә proizvodstvo вьлэ рәрәдчъшъ,
кьскашъшъ, spalvәчъшъ brigadajasә brigadirјas рьдди.

Котьртнъ кварталјасьн да деланкајасьн 100
partijnәј јащјка, 70 кандидатскәј группа, шетнъ
rajonуvса да облаштуvса активъшъ 73 partorgani-
zatorәс.

Proizvodstvennәј јащјкајас бердьн котьртнъ
150 нащалнәј partskola да 200 кандидатскәјско-
ла, кьскьнъ setчә 700 коммунистәс, 3000 ком-
сомолещәс да 3000 vеспartijnәј udарникәс. Гь-
рьшъзьк proizvodstvennәј јащјкајас бердьн ко-
тьртнъ agitkollektivјas.

Вьд тәлшә нуәднъ әти lunша politiskolajas хо-
зайствennәј, политическәј да mezdunarodnәј vor-
rosјasән, 50 прәцент став говощәј ришъ сәтчә кьс-
кәмән.

Вьд квартальн ләшәднъ штенгазетјас. Област-
уvса газетјас вьнјасән mexaнизировannәј әти
medьзьд участокьн leзнъ unatiraza газет.

2. вьстнъ proizvodstvo вьлэ 3000 komsomo-
лещәс, ливә 75 прәцент шиктса komsomol * orga-
низацијаьшъ Облаштьн, котьртнъ кварталјасьн, делан-

kajasyn 200 komsomol jačejka, eea vylə 200 komsomolsko-molodoznəj obrazcovəj brigada, 13 obrazcovəj komsomolskəj kvartal.

3. Bstyn vərə 40 prəcentyš ne eezək šikt-səvetsa stav šlenəs.

Stav šikt-səvet verdyn kotyrtn vər šekcijajas, kyskyn setčə eea vylə 1500 šlenəs udarnikjas, kolhoznikjas da vərlezšjas pəvsyš

Kotyrtn vərlezan učasťokjasyn (delankajasyn) 200 stərostat (deputatskəj gruppa), kyskyn setčə eea vylə 300 udarnik-rovočəjəs.

4. Vəryn da kylədčəmyn uzalšjas sojuzyn šlen lədsə vajədn 13100 mortəz, livə 75 prəcent vəryn uzalš stav rovočəj piš.

Voštn vərlezaninjasyn: 4 klub, 184 gərd peləs, med vəd 150-200 rovočəj vylə vəlī gərd peləs.

Gyrš vərpunktjasyn suvtədn 128 radioefirnəj ustanovka, mexanizirovannəj punktjasyn ləšədn—4 radiotranslacionnəj uzəl, 29 kino-peredvizka, 4 kino-stacionarka. Vəryn da kylədčəmyn uzalšjas sojuz viz kuza da dobrovolnəj organizacijajas viz kuza suzedn 4000 ekz. gazet-zurnal da kyskyn eea vylə 6250 vərlezšəs ašnysən gizšyn gazet vylə, med vəd mort vylə suzədn əti gazetən.

5. Proizvodstvenno-techničeskəj massəvəj propaganda kuza vəd kvartalyn kotyrtn proizvodstvennəj sovecañnəjas, paškəda čukərtavn racio-nalizacija mogyš vəzjəmjasə da pyrš pyr-zə

najəs pərtņ oləmə. Kolyrtņ tēxnika velədan 127 kruzok, kyskyn setčə 2540 mortəs vərlezs-udarnikjas, profsojuzsə slenjas da pɣuzalys kadr pəvsys.

IV. .

Boštəm ovjazatəlstvojas nuədam izyn socialištičeskəj formajas paškədəmən, stav brigadajassə socordjysəmə kyskəmən, vərə kolčys brigadajasl, dəlankajasl, kvartaljasl, vərpunktjasl da vərpromxozjasl otsaləm da najəs kyskəm mogys oveestvennəj buksir kotyrtəmən.

Boštəm ovjazatəlstvojas oləmə pərtəm vəršaŋ prəverka nuədny eəktəm vərfrontvysva medbur udarnikjasl, mədə-mədəs vidlaləmən taeəm srokjasə: 1933 voyn dəkabr 1 lunə, 1934 voyn janvar 15 lunə da mart 1 lunə.

Ordysəmyn arbitrən koram lonə „Lesnaja promyslennošt“ gazet redakcijaəs.

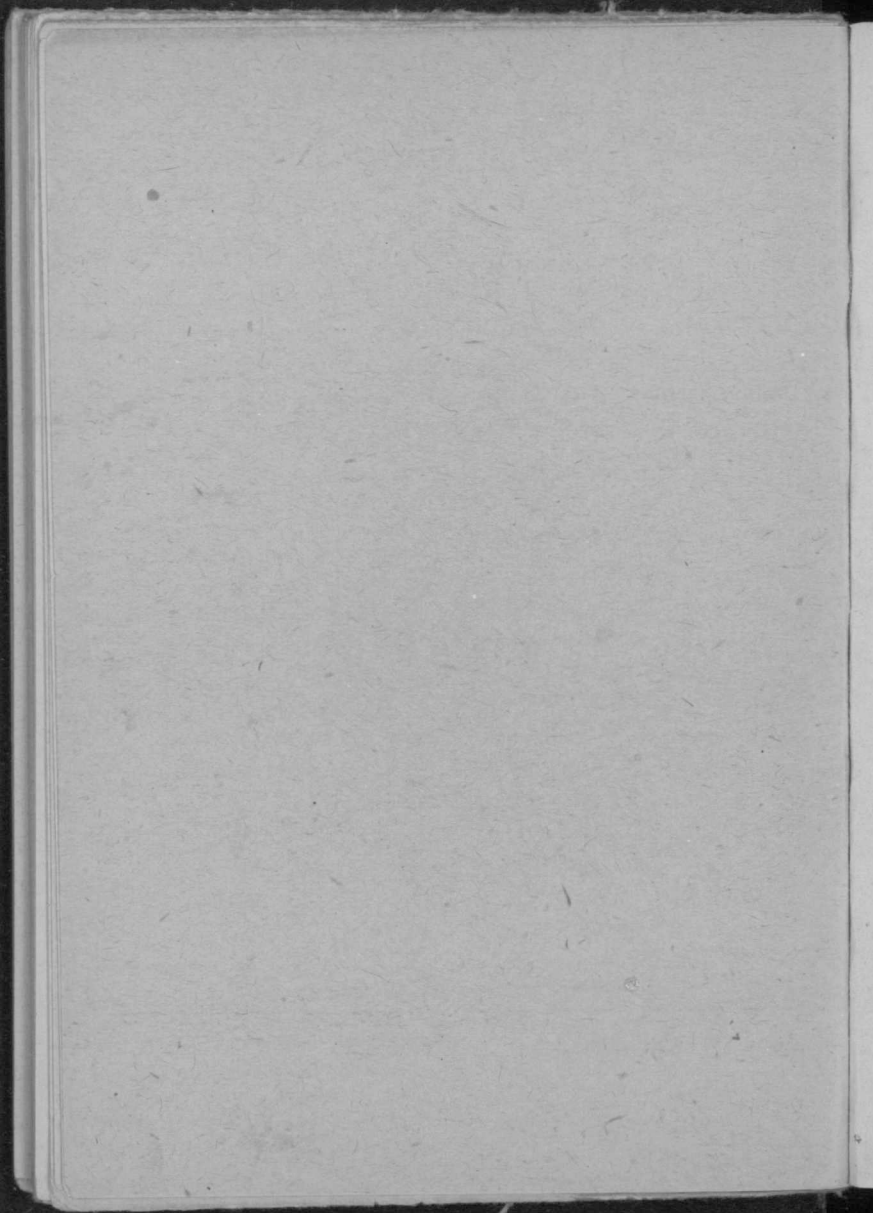
VKP(В) Ovkom.
Ovispolkom.
VLKSM Ovkom.
Ovprofsovet.
Komites.

Tajə dogovorsə primitəma eəe Ovispolkom plenum vysn, kəni vəlins siktəsəvetjasys juralsjasys da kolxozys juralsjasys daj vərlezs-udarnikjas oblastvysva snot vysn.

Име. № 5302

JURINDALBŠ

	I,istbøk
1. Vozkьv	3
2. I. G. Kojusev jortlən Ovišpolkom VI ple- num vььn doklad	9
3. Komi Ovlaštuvsa Ispolniteľnəj Komitet ple- numlən suəm	46
4. Komi ovlaštlən Karelijasa ASSR-kəd 1933-34 v. vərlezan programma tьrtəm kuza socialištī- českəj ordjəšəm vьlə dogovor	63



8000

✓

Доп
Цена **40** уг.
коп.

№ 40791

Коми-3

2-1264

86850

И. Г. КОЮШЕВ.

**ЛЕСОЗАГОТОВКА
И ЗАДАЧИ СОВЕТОВ в 1933-34 г.**



Сыктывкар, Советская, 24. Коми Партиздат.